

Procesamento di sludge ta keda reto



Pagina 4

- **Screening pa hotel Sero Colorado**

Pagina 2

- **Basta compania interesa den Isla**

Pagina 9

- **Gobierno recuperando terenonan**

Pagina 3

Di cuater morto den trafico



Pagina 13



Pagina 12

DOW a pone reflectornan
den Franse Pas



Pagina 8

Milisia a finalisa
curso basico

Ministro Otmar Oduber tocante screening pa hotel Sero Colorado

ORANJESTAD – Diaranson mainta, durante un conferencia di prensa, Minister Otmar Oduber (POR) a papia tocante e carta cu Banco Central a manda pa e banconan comercial en conexion cu e proyecto di hotel na Sero Colorado, y e screening cu lo tuma luga riba e grupo di inversionista di banda di gobierno.

Segun e mandatario, Banco Central tin un rol pa cumpli cune. E screening cu ta tuma luga ora cu inversionista ta haci un peticion, cu ta encera un suma grandi di placa, mester un licencia pa importa e placa cu ta bin di exterior pa financia e proyecto.

Oduber a bisa cu e proceso ta bay via Banco Central, y den e caso aki, gobierno ta pone su rekisito. “Un carta di alerta a base di un articulo cu a sali den corant, ta locual ta poni den e carta. A base di esaki, un parlamentario a duna un interpretacion adicional, manera cu ta algo cu a bay robes.”

Sinembargo, e mandatario ta bisa cu tur otro proyecto cu ta miyonario ta haci investigacion di screening, nan ta warda e resultado, y e compania ta haya permiso pa por importa placa na Aruba pa haci inversion y forma parti di nos economia.

E ta agrega cu haci documentacion ta necesario, pero sin excepcion di grupo. E mandatario ta bisa cu gobierno ta zorg pa integridad y transparencia. “Mi mes persona



a insisti pa haci e screening. E grupo a cumpli practicamente cu tur exigencia di DIP, solamente falta e parti financiero di e screening cu tin cu tuma luga di un forma responsabel.”

Oduber a bisa cu den tur su añanan den politica, el a traha pa bin cu proyecto di hotel pa San Nicolas. Despues di 40 aña cu tur gobierno anterior ta buscando pa haci esey posibel. E ta un chens pa nan desaroya San Nicolas. E ta bisa cu di parti di gobierno lo keda lucha ‘te ora mi wak e prome pida bloki poni pa e hotel cu San Nicolas merece’.

“No tin ningun hende cu por bisa cu San Nicolas no merece un desaroyo. Si tin un hende involvi den algo cu no ta cuadra cu nos leynan, e ora e proyecto no ta tuma

luga,” e mandatario a bisa.

Bon Dia Aruba a puntra e mandatario di kico e screening ta consisti y con legalmente gobierno ta mara na resultado di e screening. El a contesta cu legalmente Banco Central tin su tarea di haci.

“Den nos leynan nos no tin ningun base cu ta bisa cu nos no por haci screening; como gobierno nos ta haya cu na e momento aki e mester tuma luga. Y si e gobernante haya indicacion di instancianan involvi den e screening cu tin prueba, cu tin hende cu ta involvi den algo robes, e ora ta keda na nan consenshi si ta dicidi di sigui si of no cu e grupo aki,” el a bisa.

El a continua bisando cu si tin den cualkier grupo cu no ta actua segun ley of regla, e ora

cu investigacion cu a hiba a base di un periodista di Venezuela cu ta skirbi riba un blog. “E periodista aki ta den prizon pa motibo di soborno, e ta cera pa cobra hende placa y si bo no dun’e, e ta skirbi algo malo di bo. Esey ta locual tin na e momento aki.”

Oduber kiermen cu mester ta precavido unda cu investigacion completo lo tuma luga y ta wardando resultado. Si resulta algo malo, automaticamente e no ta bay mas, te ainda e mandatario a bisa cu no tin indicacion di algo robes, ‘si no tin nada, ta continua cu e proyecto’.

E ta mira cu tin sorto di obstaculo pa e desaroyo pariba di brug. “Mi ta kere si cu mester ta cauteloso, suficiente sigur ora nos ta anda cu inversionista cu ta yuda desaroya nos economia, pero e periodista di e blog aki ta cera, e ta hole robes, pero aunke ta bon pa alerta minister, te dia di awe no tin alerta riba nada di e grupo aki,” e mandatario a finalisa.

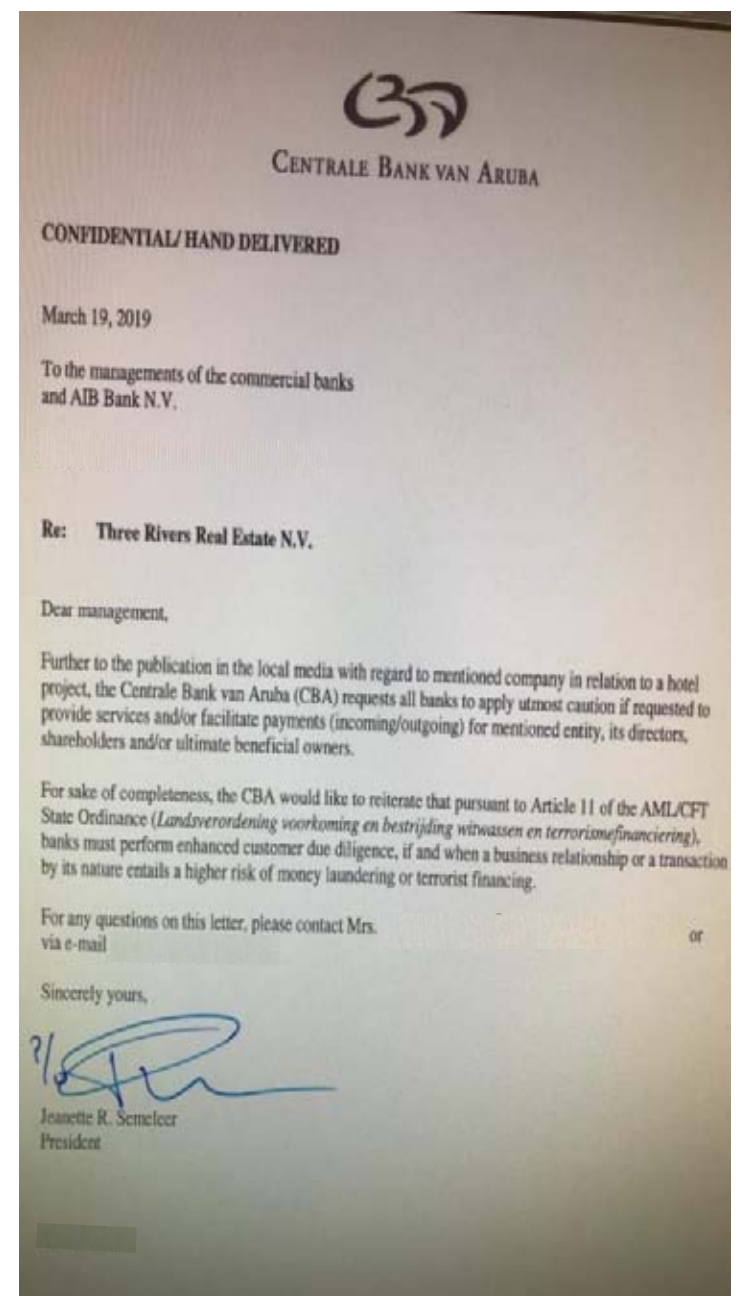


Figure 13 Location caves in present context

Segun psicologo Jeffray Feliciano di Respaldo:

‘No solamente marihuana ta un ‘gateway drug’

ORANJESTAD – Psicologo Dr. Jeffray Feliciano di Respaldo a declara na Bon Dia Aruba cu nan ta bin hayando tur sorto di pashent, entre nan muchanan cu ta uza droga.

E casonan di hobennan cu mester di ayudo profesional di psicologo y/of psiquiatra ta relaciona cu consumo di droga y problema cu nan famia. Feliciano a laga sa cu normalmente e dos factor aki ta bay hunto. “Pasobra ora cu e ta uza e droganen, e ta un manera cu e por sali di su situacion,” el a declara.

Pa e echo cu un hoben tin problema cu su famia of amigonan, nan ta haci uzo di droga pa sinti nan mes miho, y esun cu generalmente nan ta uza ta marihuana of cannabis. Feliciano ta señala cu e droga mas comun cerca e muchanan ta marihuana, pero tambe alcohol y pildonan.

E profesional aki ta mira cu marihuana riba su mes no ta un ‘gate way drug’ su so. Ya cu e por ta alcohol tambe, y consumo di alcohol cerca nos muchanan ta halto na Aruba, manera fundacion FADA a yega di señala den pasado. Alcohol por bira un porta pa bay den droga mas pisa. E mucha



por cuminsa cu un cerbes pa sinti miho. Pero despues e ta sigui subi pa 5 cerbes, un shot di whisky, despues cuater y sigui subi keto bay. “Ora bo

ta bebe un bolter di whisky y bo no ta sinti e mesun sentimiento, e ora bo ta cuminsa pensa pa uza algo otro mas fuerte...,” el a declara.

Agresividad
Investigacion ta indica cu hendenan diagnostica cu schizofrenia of otro problema di salud mental, no necesariamente mester ta un persona agresivo. Pues dificilmente lo por relaciona agresividad cu salud mental. Mas bien ta trata di comportacion di hende mes, con por trata otro hende cu respet.

Tambe nan ta traha cu e adictonan cu ta biba ariba caya, y tambe personanan cu ta hiba un bida normal cu tin un famia y trabou. Nan por yuda di diferente manera, nan ta yuda con pa mancha agresividad, con papia miho cu serkeri of esunnan rond di nan, etc.

Tambe Feliciano a papia tocante salud mental. Enfermedad mental ta duna cierto señal, manera si bo no por gusta algo cu antes bo tabata haci cu placer. Sino bo kier bay cas drumi of bo no ta independiente, anshamento, bo no por keda keto, depresion, etc. Nan ta señal cu ta duna bo un alerta cu eventualmente bo ta un tiki depresivo. E concepto di salud mental a bira uno amplio actualmente, unda ta tene na cuenta diferente dificultad. Sociedad Medico Merica-

no y Sociedad Psicologico Mericano ta categorisa salud mental como algo organico, y cu mester atende cu un profesional riba e tereno aki. E ta conseha cu esunnan cu ta pasando di un fase dificil cu ta afecta salud mental panan keda hunto cu famia y amigonan cu tin confiansa y papia cu nan.

Tambe ta bon pa distrae bo mes, wak pelicula, haci deporte y recrea den naturalesa. Nunca ta laat pa busca ayudo di un psiquiatra, y si ta necesario, di un psicologo. E ta aclaria cu e psicologo no ta solamente pa e hendenan cu ta biba ariba caya y cu ta uza droga. Of un persona schizofrenico cu ta papia cu su mes, etc.

Un psicologo ta un profesional cu por scucha bo tambe y bin cu un psicoterapia. Tin pashent –depende di nan situacion individual– e por tarda 4 pa 6 luna pa sali for di nan situacion. Si e situacion di e pashent tin di haber cu algun trauma, e por tarda mas.

Mirando tur esaki, por conclui cu mester pone mas atencion riba nos salud mental, con pa mancha emocion, y busca maneranan pa anda cu situacionnan dificil di un forma saludabel.

Gobierno ta purba di recupera terenonan otorga di forma ‘straño’



ORANJESTAD – Otro luna gobierno bin cu un maneho nobo riba tereno comercial y di vivienda otorga di forma habri y cu pa hopi aña no a conoce

niun desaroyo. Minister di infraestructura, Otmar Oduber a dicidi den su maneho pone termino na e otorgamento di tereno di forma habri, y el a di-

cidi di bin cu un fase transitorio di un aña riba e terenonan cu a wordo entregado di e forma anterior.

Ayer a mandatario a laga sa cu entrante otro luna ta bira un aña cu gobierno a bin cu e maneho nobo aki. Na fin di mei venidero, Oduber lo duna un analisis riba e prome grupo di 300 hende cu a wordo otorga tereno for di añanan di decada 90, pa defini con a para cu e terenonan aki. El a premira cu e porcentahe di e hendenan cu a desaroya e tereno ta bay subi. Mientras cu otro luna nan ta bay saca esun di 2006 y 2007.

Pa lora ta tereno comercial, tambe nan a warda un proceso di un aña. Ta asina cu tur tereno cu a wordo otorga prome cu mei 2018, gobierno lo bay atende cu nan tambe. El a bisa cu durante e gobierno anterior, cantidad di tereno a wordo otorga sin cumpli cu e rekisitonan necesario ‘bou condicion

straño.’ Actualmente nan ta atendiendo cu e terenonan aki cu a wordo otorga y cu ainda no a wordo desaroya. E terenonan aki, departamento di infraestructura y planificacion (DIP) ta recuperando bek pa gobierno, ya cu no a cumpli cu nan exigencianan, y gobierno ta atendiendo cu nan.

El a indica cu mayoria di tereno un 70 pa 80 porciento banda di Sasaki te Arashi a wordo otorga, caminda hopi hende a haya tereno bou condicion straño, y nan ta recuperando bek pa gobierno. Pero apenas un 20% di e tereno aki ainda ta habri, mientras e resto ‘tur a bay,’ el a bisa.

Segun Oduber, ‘bou di mi mandato niun tereno comercial no a wordo pasa ainda na Notario di esunnan cu a cumpli cu tur rekisitonan exigí’. Di e forma aki e kier reacciona contra e criticanan cu e ta dunando cantidad di

tereno na su sponsornan politico.

Pa lora ta tereno pa vivienda, no tin suficiente kavel chikito. Mientras tereno di 800 meter cuadra, kavel di e tamaño ey nan tin disponibel, segun e mandatario. E ta mira cu e hendenan ta birando mas consciente, y nan ta interesa pa haya un pida di tereno mas chikito, pa asina evita di paga pa cura mas grandi sin mester. Tambe door di e porcentahe di 20% pa 30% cu bo mester tin pa construi. E porcentahe ey ta bay determina e finansa cu e persona mester tin pa construi su cas.

APFA a traha un rapport, cu nan a comparti cu gobierno, caminda ta wordo indica cu un 60% di esunnan cu ta buscando tereno pa lanta un cas den un area di 280 pa 450 meter cuadra. Oduber a indica cu nan ta concentrando riba e tipo di tereno aki, pa asina tin tereno disponibel.

Minister Otmar Oduber:

‘Hopi decepciona den proceso pa trata sludge na dump di Parkietenbos’



ORANJESTAD - E siman aki a habri cu bishita di DOW, Serlimar y diferente experto y profesionalnan pa analisa e situacion andando di e proceso di maneho di sludge. E sludge cu ta procedente di e rioolwaterzuivering-sinstallaties (RWZI) ta un substancia cu ta consisti di en averahe 80% di awa cu nivel halto di diferente tipo di bacteria, virus y parasitos.

Segun un comunicado di oficina di minister di Infrastructura, gobierno di Aruba ta paga 1.3 miyon florin pa aña na e compania pa kima



y seca e sludge, y pa despues e wordo tira riba e landfill. A constata cu e sistema aki, cu ya ta pagando p’e pa 7 aña, no ta funciona manera debe ser! Esaki ta exactamente locual cu ya a wordo detecta a traves di un rapport na 2016.

Riba e imagennan aki por mira e situacion desagradabel cu a constata durante bishita na Parkietenbos pa presencia con ta atende cu e ‘sludge’.

Por mira cu ta kimando e sludge den aire liber, den un mashin cu e compania tin specificamente pa esaki. Sinembargo, por tumar nota cu ora cu e sludge sali for di e mashin, e no ta sali den forma di ‘as’ e ta sali practicamente mescos cu con e ta dreña. Locual cu sali for di e mashin ta wordo combina cu entre otro santo, piedra y palo, pa despues deposita esaki riba e sero di dump. Esaki ta causa masha molester di musca y cu riesgo di propagacion di malesa, door cu e contenido di bacteria y virus no ta wordo destrui debidamente.

Gobierno kier cambia e proceso aki pa uno hopi mas amical pa nos medio ambiente a traves di un incinerator cual ta un mashin completamente cera. Adkiriendo e incinerator aki ta atende cu mas cu un reto cu nos isla tin, cual ta pa maneho di desperdicio medicinal y bestianan morto y ta bay mas den direccion di maneho di desperdicio responsabel.



Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital

Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

Linda Reijnders

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Recepcionista

Rachelle Danje

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Yakari Gabriel
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Screening ta bon... *Pero di antemano, por favor...*

E asunto di e proyecto hotelero na Sero Colorado ta hayando un rabo bastante largo, y den esaki no mester culpa e mensahero, cu den e caso aki tabata un medio di comunicacion. Ta papel di prensa, critico, pa investiga y publica loke a haya; asina simpel. Como e medio cu a tuma na su encargo pa haci averiguacion a base di e datonan suministra pa e mandatario concerni, nos mester bisa cu nos a haci un esfuerso pa mantene nos analisis na e hechonan, no e cantidad grandi di critica dedica por ehemplo na e persona di nacionalidad Venezolano cu a keda nombra como director di e compania desaroyador na Aruba. Si tabata corecto pa señala e existencia di e critica ey, cu ta señala e persona como intimamente liga na e regimen Chavista, cu no ta djis un gobierno cu mal actitud, manera tin mas. Ora ta asocia un persona cu Chavismo, nos ta papiando aki di relacion cu e regimen mas destructivo di historia di e continente aki. Y un di e aspectonan principal di nan destruccion tabata e sakeo enorme di rikesanan di e pais, cu enfoka special riba e robo cu a tuma lugar den e empresa estatal Pdvs. Nos no ta papiando aki di un par di miyon, ni di un par di biyon, pero di un robo di alrededor di 300 biyon dollar di Pdvs, y posiblemente di mey triyon dollar (500.000.000.000.000 dollar) di henter e pais, entre otro tambe di oro, coltan y otro material di e pais.

Lo ta logico pa pensa cu parti di e placa ey ta busca un caminda di bay; e no por keda Venezuela, pa dos motibo. Uno ta cu di mes ta busca moda di laga placa rindi, y esey na Venezuela ta hopi dificil. E mesun sistema economico cu a duna e Chavistanan asina hopi oportunidad pa horta, ta impedi nan gana placa como empresario capitalista. Ta pesey cu nan tabata busca, pa varios aña caba, pa deposita nan rikesanan horta na otro pais. Y ultimamente a bin un motibo acerca, y esey ta cu nan mes tambe ta mira cu e robo historico aki ta yegando su fin; motibo pa logra saca e recurso nan aki y inverti o warda nan na otro pais. Como pais bisia, nos no por djis ignora e situacion aki. Y esey pa bon motibo. No ta nos como pais chikito ta dirigi mundo economico y financiero; nos mester simplemente cumpli cu e creciente control cu e paisnan mas prospero den e mundo aki ta eherce riba nos pa por controla esnan cu ta usa e sistema financiero global pa mancha placa, cu posiblemente ta procedente di narcotrafico, o mester sirbi pa financia terrorismo.

Den e situacion actual, tur cos cu tin e label Venezuela cune, mester ta obheto di control riguroso, pa nos sa sigur cu nos no ta haya nos cu medida di por ehemplo Estadonan Uni contra nos banconan, pasobra ta sospecha, o peor, ta proba cu a coopera cu e fluhonan di placa di origen dudoso aki. Ta den e contexto aki nos mester interpreta e carta cu Banco Central a manda pa e banconan comercial, pa nan tira bon bista kico nan ta haci, den e caso specifico aki sigur. Y pakico den e caso aki sigur? Pasobra e elementonan cu nos investigacion a duna, no tanto contra e persona Chavista nombra director, sino mas bien e compania na Gran Bretaña cu a keda presenta como fondo di inversion, pa despues nos bin ripara cu ta un compania insignificante e ta, cu nunca por ta un partner serio den tramite di centenares di miyones di dollar pa un inversion di e magnitud proyecta. Y no ta nos a yega na e conclusion ey, di puro antoho, pero e hechonan cu nos a descubri den un registro publico Britanico a trece esey na superficie.

Y si tin hende ta kere cu loke a pasa awor ta un excepcion, nos kier djis recorda e sucesonan alrededor di e proyecto Fly Aruba, cu tambe a caba na nada pasobra no por a duna cuenta di e origen di e placa (200 miyon dollar) y e banconan comercial, cuidando nan lomba, e nenga di coopera pa e placa dreña. Algo similar por bay pasa den e caso aki tambe, y e carta di Banco Central ta muestra palpable di esey. Esey ta implica tambe cu no ta depende solamente di e opinion cu entidadnan gubernamental duna gobierno, unda gobierno por scoge pa ignora bon consejo, pero e 'vangnet' di seguridad ta den sector priva unda ningun banco comercial ta tuma riesgo cu suma grandi di placa dudoso, cu por costa nan masha caro mes ora sancion Mericano cuminsa cay.

Cu nos publicacion a causa asombro y hasta trastorno ta di comprende, pero gobierno mes por a evita tur esaki, haciendo nan 'due diligence' na tempo, esta di antemano, y no a la postre, ora cu prensa mester mustra e entidadnan gubernamental riba e posible riesgonan di e supuesto financistanan aki. Si banda di tur e esfuerso cu a hinca den haci propaganda pa e proyecto, a dedica mita dia na investigacion, no tabatin pakico pasa den tur esaki. O por ta cu no tin gana di investiga?

Brasil: Gobierno di Bolsonaro ta aproba pa e 35 % so di e Brasileño



RIO DI JANEIRO (El-Diario) – E cifra di aprobacion di gobierno di e presidente **Jair Bolsonaro** ta situa na 35%, dilanti di un 31% cu ta considera su mandato como regular, y otro cu 27% cu ta califica di hopi malo, di acuerdo cu un encuesta cu a ser publica ayera.

E sondeo a ser realiza pa e instituto Ibope pa e Confederacion Nacional di Industria (CNI, patronal) y e resultado no tin hopi diferencia na otro similar cu a ser realiza tambe pa e mesun firma e luna pasa. Segun e encuesta anterior,

gobierno di Bolsonaro tabatin na maart un indice di aprobacion di 34%, compara cu e hende cu a ser consulta y a califica, otro 24% di regular y otro 24% di hopi malo.

A pesar di e cifra eleva di e hende cu no ta aproba su gobierno, e encuesta cu a ser publica ayera pa Ibope a ser detecta cu e 45% di e Brasileño ainda ta confia cu gobierno di Bolsonaro ta bay ta 'bon' of 'hopi bon', un 25% ta kere cu lo bay ta 'regular' y un 23% ta convenci cu lo resulta 'hopi malo'.

Segun Ibope e areanan den

cual gobierno tin aprobacion mayor ta di seguridad cu 57% y educacion cu 51%, aunke e ultimo aki ta casi paralisa desde januari pasa, pa via di pelea interno cu a hiba te cu Bolsonaro a retira e prome minister di e area ey, e Colombiano Ricardo Velez Rodriguez.

Segun Ibope, e encuesta tin un margen di eror di 2 punto porcentual y a ser realiza entre e dia 12 y 15 di april, na un tempo cu a ser entrevista 2.000 elector na 126 ciudad di tur e region di e pais.

Chile: A aproba proyecto di ley cu ta obliga sacerdotenan pa denuncia

SANTIAGO (Infobae/LaTercera) – E Camara di Diputado di Chile a aproba diamars pasa un proyecto di ley cu ta establece e obligacion di tur e autoridadnan religioso di denuncia na e Husticia civil cualkier delito contra mucha menor di edad of adulto vulnerabel, despues di e casonan di abuso sexual cu a ser scondi den Iglesia Catolico.

E determinacion di congreso lo tin cu ratifica na Senado na e di dos proceso legislativo, prome di manda pa e Ejecutivo pa su promulgacion como ley.



E perfeccionamento legal aki a pasa pa votacion, despues di varios aña di denuncia contra persona cu tin relacion cu e religiosonan Chileno, pa abuso sexual di mucha menor di edad y adulto, cu nunca a yega den man di husticia civil.

E proyecto aki ta busca amplia e spectrum di personanan cu tin obligacion pa denuncia delito ora ta referi pa hecho ilicito 'cu a ser cometi contra mucha muhe of mucha homber y adulto cu pa motibo di su condicion fisico of mental ta rekeri di proteccion special'.

Den e sentido ey, e obligacion tambe a ser amplia pa directiva di asociacion, fundacion of agrupacion di caracter cultural, hubenil, educativo, deportivo of otro.

E proyecto, cu a ser aproba unanimamente na e votacion general, ademas ta determina cu ora esaki no lo ta cumpli cu e normativa, e personanan responsabel cu no a haci e denuncia lo por ricibi e castigo cu e legislacion ta establece pa e persona cu ta cubri e delito y cu e denuncia no a ser haci.

Nicaragua: Luis Almagro ta pidi 'madurez' pa oposicion y gobierno

MANAGUA (EFE/El-NuevoDiario) – E secretario general di Organizacion di Estadonan Mericano (OEA), Luis Almagro, a pidi ayera 'madurez' di oposicion y gobierno di Nicaragua, y pa dialogo prospera. Dialogo a ser suspendi desde e 3 di april, di e cual e organismo ta actua como testigo.

"Nos mester madurez di dos banda, nos mester pa hende stop di gaña nos, nos mester esey, esey ta hopi importante", Almagro a bisa durante un debate na universidad na Washington.

"Nos no ta hunga, nos no por, pasobra e necesidadnan di pueblo ta grandi, demasiao grandi, nos mester ofrece solucion. Asina cu nos no gusta ora hende ta participa den un wega politico cu e situacion aki, no ta tolerabel, no ta aceptabel pa nada", el a sigura.



Na comienso di luna, gobierno di presidente Nicaragueño, Daniel Ortega a invita Vaticano y Secretaria General di OEA, dirigi pa Almagro, pa participa den e mesa di negociacion cu e oposicion di Alianza Civico, cu ta agrupa diferente sector di e sociedad, cu ta inclui e campesino, academico y empresario.

Un di e condicion cu e Secretaria General di OEA a pidi pa actua como testigo tabata e ex-carcelacion di 'tur' persona cu a ser deteni desde cu na april di 2018 a cuminsa e protestanan contra Ortega, cu a laga un cifra di mas di 300 morto y cientos di herido.

No obstante, Almagro a considera cu 'celebra eleccionnan ta mucho lihe y tampoco por ta bon pa ni un hende', pa motibo cu e partido politico mester tempo pa prepara.

Caribe: Aerolinea LIAT ta yegando punto final

SAINT VINCENT (Caribbean News Now) - Prome ministro di St Vincent & the Grenadines, y presidente di e hunta di accionista di leeward Islands Air Transport (LIAT), Dr Ralph Gonsalves, a bisa fin di siman pasa cu clausura di e aerolinea regional tabata inminente.

Mientras tanto, prome ministro di Barbados, Mia Mottley, den su capacidad tambe di hefe di e hunta di gobernacion di Caribbean Community (CARICOM), cu ta responsabel pa e mercado comun Caribense, a reuni cu e vice-presidente di European Investment Bank (EIB), Alexander Stubb, y a "drenta den discusion cu ne tocante oportunidad den sector di transporte en particular y su papel den region."

Barbados ta e accionista principal di LIAT cu 49,5 por-



ciento, Antigua & Barbuda tin 13 por ciento, St Vincent & the Grenadines 12 por ciento, Dominica cu menos di 10 por ciento, mientras otro

gobiernonan den Caribe, accionista priva y empleadonan ta tene 15.5 por ciento.

"EIB no ta fia placa na gobi-

erno di Barbados pa proyecto nacional so, pero pa proyecto regional tambe," Mottley a bisa. "Opera gobernacion ta implica bay unda maneho ta

hiba nos; unda e datonan ta hiba nos, y unda e informacion ta."

"E discusionnan cu EIB ta preliminar, pero igualmente tin poco entidad cu e region den su totalidad por fia di nan, pa loke ta proyecto regional. E Europeonan, a pesar di tur otro cos, a keda comprometi cu nos; nan ta comprende e dinamica di un mercado unico pasobra nan mes a maneha un mercado unico pa varios decada," Mottley a bisa.

LIAT, cu ta bula 15 destinacion y tin aproximadamente 600 empleado, a corta salario caba recientemente, pero no ta sali di su problemanan financiero, cu debe di mas di US\$ 60 milyon. E contribucion di e paisnan cu ta accionista tampoco ta suficiente pa supera e problemanan. E plan total di recuperacion ta abarca US\$ 152 milyon, cu mester bin di prestamo nobo, talbes di banda Europeo.

Jamaica: IMF ta urgi gobierno atende corrupcion gubernamental



KINGSTON (JamaicaObserver) - Fondo Monetario Internacional (IMF) ta urgi gobierno di Jamaica

pa atende di inmediato e fayonan den sector publico cu ta stroba crecimiento economico.

Den un informe despues di e di cinco revision bao di e actual areglo special di supervision pa Jamaica, IMF a bisa cu a logra yega na crecimiento economico mas fuerte, pero ta pidi pa accion den sector publico y priva.

Di acuerdo cu IMF, e flexibilizacion fiscal cu e reduc-

cion di e surplus primario cu mey por ciento di GDP ta apoya crecimiento y ta duna espacio pa gasta den areanan manera infraestructura, cuminda na scol y transporte.

Tambe e Fondo a argumenta cu mas reduccion den impuesto cu ta distorciona lo apoya actividad economico y creacion di empleo, pero ta nota tambe cu mester atende asunto cu ta inclui corrupcion. Por logra esaki parcialmente, dunando e Comision di Inte-

gridad mas poder, introduci regulacion pa un proceso mas solido y transparente, basa riba competencia, pa nombramento den directiva di organismonan publico, move fondonan di gobierno for di e cuentanan na banconan comercial y cera nan, y reduci e cantidad di entidad publico, segun IMF.

"Sector priva di su banda mester capitalisa riba e medidanan fiscal aki pa aumenta inversion, y crea oportunidad

nobo pa mehora inclusion financiero," IMF a añadi.

Segun IMF, debe publico di Jamaica ta proyecta pa baha bao nivel di 100% di GDP pa prome biaha desde 2000 - 2001, te 98,7% e aña aki.

"Desempleo ta na e punto mas abao den historia, confianza comercial ta halto, y economia ta calcula pa a crece 1,8% na 2018, a base di mineria, construccion y agricultura.

Venezuela: Maduro ta acusa Guaido y Trump di horta 1.3 bion di Citgo

CARACAS (LaPatilla/EFE) - Presidente de facto Nicolas Maduro a acusa diamars pasa Asamblea Nacional y gobierno di Donald Trump di a horta 1.300 milyon dolar di Citgo, e filial di Pdvsa na Merca.

"Gobierno di Merca a apropiarse ilegalmente di Citgo y nan ta endeudando esaki cu 1.300 milyon dolar, cu complicidad di Asamblea Nacional (controla pa oposicion)," Maduro a bisa na palacio presidencial Miraflores na Caracas.

El a sigura cu al menos 10 % di e placa ey "ta yega na saco di e diputadonan ladron di Asamblea Nacional." "Ta un crimen loke nan ta



haciendo cu Citgo, nan ta haciendo negoshi 1.300 milyon dolar nan ta hortando awe, na e ora aki, cu complicidad

di gobierno di Merca," el a reitera.

Na januari, algun dia despues

cu e lider opositor Venezolano Juan Guaido a huramenta como presidente interino, logrando reconocimiento di

Washington, Estadonan Uni a impone sancion riba Psvsa cu tabata inclui e blokeo di e fondonan di Citgo, cu e objetivo pa traspasa nan despues eventualmente na un gobierno nobo.

Ademas, Guaido, presidente di parlamento Venezolano, a tuma control di Citgo cu apoyo di Washington y a designa un directiva alternativo presidi pa Luisa Palacios.

Maduro a reitera cu e accionnan ey ta "ilegal." "Asina nos lo demostra ora nos bay gana e huicionan na Merca y cu nan mester debilbe nos e empresa Citgo, propiedad di estado Venezolano," Maduro a adverti.

OM ofreciendo 10 mil pa tip di oro den caso di Veneto Casino

WILLEMSTAD - Autoridad ta bolbe pidi yudansa di pueblo, en conexcion cu e caso di asesinato cu a tuma lugha dia prome di januari 2018, alrededor di 00.40'or, riba e lugha di estaciona auto di antes "Veneto Casino Beach Resort", situa riba Pater Eeuwensweg. E recompensa di 5 mil a ser aumenta na 10 mil pa e tip di oro den e caso aki.

Riba e dia aki e homber Taylor Zuhayr de Lima, naci na Corsou dia prome di januari 1998 a bin perde su bida, debi na tironan cu el a ricibi for di arma di candela. E dia ey a bin

topa cu e curpa sin bida di e victima banda di un SUV net riba e lugha pa staciona auto cu tabata keda pariba di e restaurant Denny's cu tabata keda pega cu hotel Veneto.

Te na e momentonan aki e investigacion ta keto bay tumando lugha y den e afan pa yega na un solucion di e caso, Ministerio Publico a hisa e montante di recompensa di cinco mil pa dies mil florin antiano, pa esun cu por duna e tip cu por hiba na claridad y solucion di e caso di asesinato aki.

Pa duna tip riba e caso aki, por yama e number anonimo di polis



Milisia di Corsou y Aruba a finalisa nan cursonan basico

WILLEMSTAD - Recientemente e cursonan basico di milisia di Corsou y di Aruba a keda clausura. Nan a finalisa e siman aki e ehercicionan final, cu ta ser yama 'final exercise (FINEX)'.

Durante di e mainta aki tabata tin discursonan di prome minister Rhuggenaath, Comandante Suplente di Foranan Naval den Region Caribe, Kolonel (KLTZ) Jan Willem Boone I Mayor di Marina Real Christ van Dinteren, e cursonan basico di Milisia di Corsou y di Aruba a keda clausura.

Tradicionalmente FINEX ta clausura cu un marcha final di 25 kilometer. E Milisianonan ta carga durante e marcha nan paketenan personal y nan arma. E ultimo kilometernan nan a crusa den Otrobanda y a pasa riba brug di ponton, despues di cua e Milisianonan a drenta cu un aplauso tradicional. Esaki ta simbolisa e vinculo fuerte entre e islanan, milisianonan y



di seguridad, pero tambe e orguyo y prestacion, a keda en-

ehercicionan basico (skills & drills) riba nivel di individuo



ta primordial. E milisianonan den training ta siña entre otro rango, y funcion y tambe con

pa yuda otro mutuamente como kamarada. Banda di esey disciplina Militar ta keda

siña, y e hobennan ta haya destresa den uzo di armanan militar. Desde de fase aki e paso ta keda tuma pa sigui bay entrenamiento di bataya. Di tres y ultimo fase ta consisti di protege y monitoria.



ANUNCIO/BLBA/039/19

Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia cu a base di articulo 1 inciso 2 di "Arbeidsvredebesluit 111" cu e siguiente peticion a ser ricibi pa tene un Referendum bao di e empleadonan di e empresa menciona aki bao.

Number peticionario: **Federacion di Trahadornan di Aruba (FTA).**
Number EMPRESA: **"GCA Aruba Sales N.V."**

Atencion ta wordo poni ariba posibilidad pa sindicatonan interesa pa dentro di **14 dia** despues di e fecha di e anuncio aki, trece nan deseo pa participa na dicho referendum na conocimiento di Mediador.

Oranjestad, 24 di april 2019

Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius



ANUNCIO/BLBA/041/19

Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia cu a base di articulo 1 inciso 2 di "Arbeidsvredebesluit 111" cu e siguiente peticion a ser ricibi pa tene un Referendum bao di e empleadonan di e empresa menciona aki bao.

Number peticionario: **Sindicatonan di Empleadonan Publico y Privado di Aruba (SEPPA).**
Number EMPRESA: **"Boogaard Assurantiën N.V."**

Atencion ta wordo poni ariba posibilidad pa sindicatonan interesa pa dentro di **14 dia** despues di e fecha di e anuncio aki, trece nan deseo pa participa na dicho referendum na conocimiento di Mediador.

Oranjestad, 24 di april 2019

Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius

ChristenUnie: Corsou mester stop di manda Venezolanonan bek



DEN HAAG – Segun un mocion presenta pa e partido ChristenUnie den parlamento Hulandes, Corsou mester stop di manda e refugiadonan bek Venezuela inmediata-

mente.

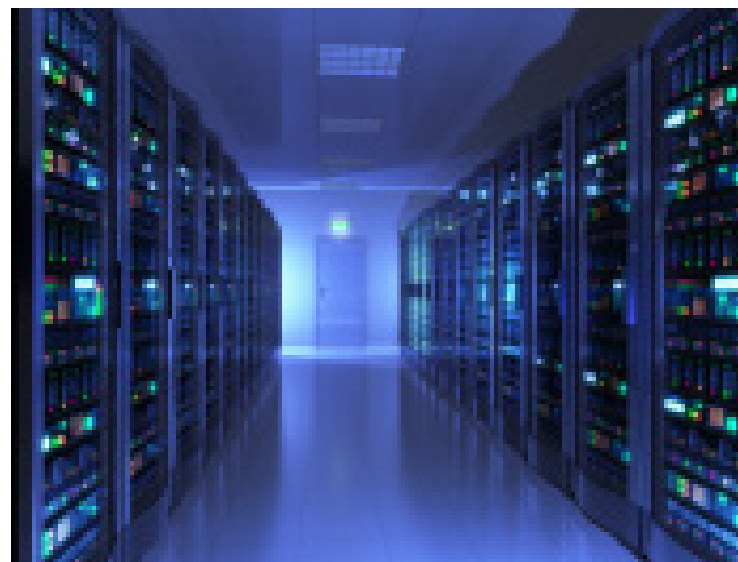
Nico Drost, miembro di parlamento Hulandes a presenta un mocion di tal efecto durante di e debate cu e subsecretario Raymond Knops tocante e impacto di e crisis

na Venezuela riba e islanan ABC.

Knops a adverti contra e mocion. Venezolanonan ta ser getest ora nan yega Corsou ta wak si nan ta eligibel pa un procedemento pa asilo.

Knops a bisa cu e ta fabor di e politica di retorno di e emigrantenan economico, Esaki no semper ta posibel pa motibo cu autoridadnan di Caracas no ta coopera. Lo vota pa e mocion aki awe.

Mas abuso sexual infantil online na Hulanda



AMSTERDAM - Casi e mita di e imagennan y videonan tocante abuso sexual di mucha haya pa e grupo di investigado Britanico a ser tuma na Hulanda, asina e organisacion a bisa diaranson.

E Internet Watch Foundation a bisa cu nan a haya 48,9000 direccinnan di web cu ta contene abuso infantil cu linknan na Hulanda, of 46% den total di e direccinnan cual a ser monitoria.

Na 2017 e imagennan traha na Hulanda a representa casi 36% total. Al contrario e cantidad di imagennan traha na UK ta na e nivel di mas abou den record, na 0.04% di e total mundial, den comparacion cu e 18% na 1996.

E organisacion no a duna un splicacion di e prevalencia di e direccinnan web na Hulanda, pero a bisa cu a ofrece aporte na e organisacion Hulandes cu ta deal cu e imagennan di abuso sexual infantil.

IWF a bisa cu nan a haya un cantidad di record di imagennan di aña pasa debi na un tecnologia mehora pa asina accelera e detencion y evaluacion di e material.

Basta compania interesa pa tuma refineria Isla over



WILLEMSTAD – Nuebe compania ta seriamente interesa di tuma e cargonan over di refineria Isla, esaki ta segun prome minister Eugene Rhuggenaath.

60 compania a ser contact y varios di nan lo uni cu e nuebe cu kende a firma un acuerdo pa continua papia. E operado actual PDVSA no tabata inclui den nan. Nan lo tuma cargo di e refineria te cu dia 31 di december proximo.



CARIBBEAN SPEED PRINTER N.V. PARTICIPACION

EN CONEXION

CU DIA DI REY



Nos corantnan lo no ta riba mercado e siguiente dia:

27 di april 2019

Tur Cliente cu kier pa nan aviso of comunicado sali 29 di april, lo mester entrega esakinan na nos oficina, mas tarda

26 di april prome cu 5or di atardi of via nos email:

aviso@bondia.com

Clasificado Economico

**PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM
PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22**

TA BUSCA

Un apartamento den serkania di Playa (bon prijs) di un camber, tur cos inclui, muebla
Tel. 593 0909 / 593 0077

SERVICIO PUBLICO

Gran Feria di Fruta y Verdura na Rococo Plaza diahuebs, diabierna y diasabra 3 or te cu 8 or anochi. Tur siman

SERVICIO PUBLICO

ta yuda busca cas pa compra of huur
Tel. 563 1449

TA BENDE

pa motibo di viahe un mountain bike 26 pa Fl.600 por bel
Tel.593 7279

TA BENDE

un cama di baby y un carrier Pa fls.75. Por yama
Tel. 565 5724 741 5500

SERVIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi. Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA BENDE

Cuminda Criollo calco stoba cu arroz y banana, comcomber stoba cu rabo Deja Vu Cafe & Lounge Cayena Mall Caya G.F. Betico Croes 22
Tel. 561 1089

SERVICIO

Unified One Events Photos, films, wedding
Tel. 749 2533

TA BENDE

Shimis blanco size 12 pa recibimento + di bautismo pa mucha di 1 aña y algun otro shimis elegante
Tel. 741 8637

TA HUUR

Timeshare La Cabana to rent 1 bedrm sleep 4 3 nights in 31 di may 2019 out 3 june 2019
Tel. 583 8132 /641 6184

TA BENDE

cas y tereno na tur location
Tel. 584 5979 / 563 1449

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO

Handyman pa tur trabou di verfmento, plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO

Barata Barata Nos ta chapi, lanta sushi, spuit veneno, corta mata, na bon prijs Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabow di verf y chapi, tur mantencion di pafor di cas Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO

Master Nails Pa e miho servicio y experiencia den mantencion y atencion pa bo huñanan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

SERVICIO PUBLICO

Figuera Yard Service Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

SERVICIO PUBLICO

Construction remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA BUSCA

pareha sin yiu ta busca cas of apt grandi den area di Sta. Cruz, Hooiberg of San Nicolas
Tel. 747 8280

GRATIS

Nos ta piki tur sorto di auto bieu, gratis. Tambe airco, bateria, stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di electricista, electricidad en general, problema cu corto circuito y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

FOR RENT

Studio in Playa (max 2 persons) living with kitchen, 1 bedroom, 1 bath room Afl.700 (excl. water+ electra)
Tel.662 3892

TA HUUR

Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE

Trailer 20 pia pa biba aden prijs Fls.10.000 (prijs negociable)
Tel:594 6687 / 565 5522

TA BENDE

BBQ Grill "crioyo" duradero Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

TA HUUR

apartamento muebla camber, baño, sala, cushina. Entrada priva Fl.850 + 1 luna deposit. utilidad apart.
Tel.583 2034 / 593 0769

SERVICIO PUBLICO

Handyman pa trabouw di: Verfmento, plumbing, tuberia, chapi limpieza di cura, drecha mata
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA BUSCA

Señora ta busca trabow domestico (limpieza di cas)di dialuna pa diabierna
Tel.746 5697

SERVICIO PUBLICO

Bo mester servicio di Coaching Politico PR, Marketing efectivo ! Na un bon prijs? anto tuma accion y yama Mr. Dirk
Tel. 583 7192

TA BUSCA

mi ta busca trabow di cas, laba, strika y haci cas limpi
Tel.569 0994

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece servicio de reparacion e instalacion de aires acondicionados Split e industrial tambien reparamos frigidaire, cuartos frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

TA HUUR

Un local comercial na Plam Beach Pa mas info por yama
Tel.562 7708

SERVICIO PUBLICO

recojemos todo tipo de basura (nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

SERVICIO PUBLICO

ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

TA HUUR

1 Apartment cu 2 camber den Playa 1 luna di borg, sin mueble, awa + coriente apart
Tel : 568 4209

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 aña

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via BANCO (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**

Hiacintha Thijsen Trimon:

‘Ta un set di sinberguensanan sin cuero di cara narco ladron corrupto den AVP a dirigi Aruba pa 8 año largo’

ORANJESTAD - Maske con lihe e mentiranan di A.V.P ta, nan berdadnan poco poco ta alcanza nan na caminda.

Ta un hilaridad pa bo weita awor, con narco Daysi Bouters den di Aruba Arthur Dowers, cu a firma tur sorto di permiso, y narco Kiko Gomez di Aruba Mike Eman, cabesante di e banda di ladron cu a habraca Aruba y a kwartisa su economia y a lag’e na wiriwiri, cu debenan di Biyones di florin pa 30 año pa criaturanan cu ainda no a nace tin cu bay paga, narco Pollo Carvajal di Aruba Mike de Meza cu a hedge W.E.B na un manera desastroso pa bira rico ariba custia di pueblo, sin lubida Noriega di Aruba Benny Sevinger cu a kwartisa terenonan di Aruba y a bende nan cu compinchinan di A.V.P pa awe nan tur ta miyonario ariba custia di pueblo di Aruba. Manera Judas Escariot cu a bende Jesus pa clab’e na cruz.



Mike Eman y su 12 mari-onetanan consentido, a tira tur culpa di nan ariba Paul Croes, pa sacrific’e y a bende Paul Croes cu Hulanda, pa nos madre patria claba Paul Croes den prizon, ta un lastima pa awe Paul Croes mester bay cera, pero e ladronnan Mafioso y nan consentidonan, esunnan cu a haci hopi mas pio y mas maldad cu Paul Croes, ainda ta cana liber. Hospital un desaster total cu si Bo sali bibo ta hopi suerte Bo tin. Aruba ta den luto awor y ta sclama pa husticia, pa e scandal di mas grandi” C.I.T.G.O” Aruba ta pasa aden, e scandal aki ta pio cu e puñal di traicion di 8-12 di Corsou. (180 miyon dolar ta somenta bou nanishi di gobierno di AVP)

Si den prizon na Venezuela a muri e cabesante di C.I.T.G.O, ta pasobra nan a mat’e pa e no papia. Y aki na Aruba nan a kita Raymond Buckley op stande voet, y a cambia candal di su oficina pa e no drenta den su oficina, e motibo mester ta hopi grandi pa nan a haci esey. Mike Eman invitado special di presidente Nicolaas Maduro a bay Venezuela pa conteo di votonan den epoca di eleccion año pasa yuda Maduro bira presidente pa siña con pa horta placa di pueblo. Bisa

mi cu kende Bo ta anda pa mi bisa Bo kende Bo ta, en wie met pek om gaat wordt er mee besmet. Danki na Dios cu nos corantnan di Aruba ta biba bou di un solo bandera, cu ta bandera di Aruba y ta tene nos bon informa, p’esey lesa bo corant tur dia, pa Bo haya sa con malo gobernantenan di A.V.P ta, y pa percura pa nunca y hamas nan bolbe bek den gobernacion di Aruba. Si esunnan cu a laba placa y a horta placa y tereno di pueblo no bay cera, ta nifica cu nos no tin husticia aki na Aruba mas, y cu poder di Narconan ta poderoso aki na Aruba. E ladron y corruptonan di A.V.P mester bay cera y husga pa E dañonan cu nan a causa Aruba, si mester cera Juan Bimba, mester cera tambe e ladronnan corrupto di A.V.P.

Si Arthur Dowers kier papia di traficantenan di droga of labamento di placa, pone un spiel su dilanti y papia cu e persona cu e ta mira, y puntr’e cuanto Hotel aki na Aruba no a wordo traha cu placa di mafiosonan? Den epoca di Heny Eman, hasta Beta Hotal nan a basha abou, ta un Mafioso so por haci esey, cuanto Mafioso a bishita Aruba, y si no ta pa algun Mafioso cu a traha Hotelnan, Aruba su economia no a crece. Laba of strica tur



a yuda Aruba su economia y a pone pan ariba mesa pa famianan come. Arthur Dowers mester stop di papia bagas, maske tin un dicho ta bisa cu de bagaso no se hace caso.

Mafioso y corrupto Arthur Dowers ta, ora e ta regala su señora placa di pueblo, miyones di florin pa bringa casonan mayoria perdi den corte. Ta kende no ta corda Montesino cerca Heny Eman, Vongalera e dama cera pa heroína cu Heny Eman a saca liber di prizon, pa mand’e su pais bek. Spartaco Ghini

otro Mafioso amigo di Heny Eman. Pablo Escobar unda cu scondi Heny Eman mester a sak’e for di Aruba pa pueblo no haya sa,

E caso Orion den epoca di Heny Eman su gobernacion. (Corupcion di Cocaína) A.V.P mester stop di wak splendor den wowo di otro nan, y ta laga balki den di nan. Un corant ta poco pa mi por conta storianan vulgar di A.V.P. Mike Eman E miyonario number un(1) di Aruba 57 miyon di florin Arubiano ariba cuenta di Banco, Ar-

thur Dowers number dos(2) Mike de Meza number tres(3) Beny Sevinger number cuater(4) Paul Croes number cinco(5) Ora bo ta weal and deal cu Narco Traficantenan, ta miyonario so Bo por bira.

Defunto Henny Eman a yega di bisa Porco sushi semper ta busca muraya limpi pa frega su sarna, palabranan cu ta pas exactamente pa Arthur Dowers. Bo mester ta sinti bo mes un sinberguensa y corrupto pa bo por vota pa A.V.P.

DOW a pone reflectornan den Franse Pas



ORANJESTAD - Departamento di Infraestructura / DOW a cuminsa pone reflectors (wovo di pushi) rond di tur verkeersplateu, pa asina automobilistanan tin un miho bista ora nan ta yegando un plateau. Tambe a pone borchchi di aviso y reflectors grandi na e birada di Franse Pas pa alerta tur automobilistanan y asina reduci velocidad riba e caminda.



Accidente ta cobra bida di motociclista



ORANJESTAD - Di aranson mainta pa 8:09, central di polis ta wordo notifica di un accidente entre un auto y un brommer na altura di Ting Wei supermarket na Rooi Santo.

Na yegada di patruya ta pidi ambulance cu urgencia, mirando e situacion di e chauffeur di e brommer.

Specialista di trafico a presenta na e sitio di e suceso y tambe polis tecnico.

Probablemente e auto Hyundai Getz color blauw numera A-48943 bayendo direccion noord lo a crusa dilanti e brommer numera MFA-1701.

Ambulance a transporta e victima cu urgencia pa hospital, pero pa 9:08 dokter ta constata morto di e chauffeur di e brommer Rofles H. Liesdek, naci 2 februari 1975 na Surinam.

Esaki ta di cuatro morto den trafico pa aña 2019.

Problema na fiesta di mucha den Pizza Hut



ORANJESTAD - Un fiesta di mucha a cuminsa masha bunita, pero dado momento esaki a bira un bululu grandi, caminda hasta a wordo bisa di tabatin arma blanco den wega.

Esaki ora cu a start un pelea formal entre esunnan cu tabata presente den e fiesta. Informacion cu nos a ricibi di un famia, ta wordo bisa di ta un señora grandi cu ta e otro banda di famia di e mucha cu a haci aña a bin come eyden, y dado momento a cuminsa tira palabra.

Akinan cosnan a bay for di man, y un grupo grandi di hende a cuminsa bringa cu otro. Hasta tabatin zwaai-

mento di cuchiu riba otro, y despues e otro banda a declara cu e ta bay bin tira tur hende den e luga.

E hecho aki a sosode den Pizza Hut riba Sasaki y nos a compronde cu di parti Pizza Hut ningun medida a wordo tuma contra esunnan cu a haci nan mes responsabel pa e hecho aki. Tur e pelea aki y sacamento di cuchiu a sosode dilanti un gran cantidad di mucha chikito, pasobra tabata trata di celebracion di 5 aña di un mucha muhe, cu a celebra cu e tema di Unicornio.

Central di Polis a wordo yama cu sumo urgencia ya cu cosnan tabata for di man, y central na su turno a manda



varios unidad pa e sitio.

Despues di a logra saca e dos gruponan pafu di luga, y scucha nan version di kico a sosode, patruya a manda nan pa departamento di recherche pa sigui handle e caso aki..



Mas reclamo di abuso sexual entre Boy Scouts

NEW YORK (AP) – Anuncio di abogado cu ta busca agresivamente cliente pa presenta demanda di abuso sexual ta duna un idea di locual ta bin e aña aki pa ‘Boy Scouts’ di Merca. Segun ta bisa, un capitulo mas di nan 109 aña di historia.

Acuerdo pa conclui demanda di abuso sexual ta tenso pa Boy Scouts, te cu organisacion ta explorando ‘tur opcion disponibel’, incluyendo bancarota, pero awo menasa financiero ta intensifica. Estadonan di e pais ta moviendo ultimo luna pa hende por demanda pa cualkier daño.

Na New York y otro luga, abogado ta traha pa demanda e asociacion di Boy Scouts, cu nan Scout master y otro boluntario a abusa di nan ora nan tabata jong. Abogado di



e demandante ta reconoce cu e ta un oportunidad unico, asina abogado Karen Bitar a bisa, cu e maneha caso di abuso sexual como fiscal na Brooklyn.

Abogado Tim Kosnof, veterano den demanda di abuso

sexual pa caso di misa catolico, a bisa cu su ekipo a registra 186 cliente di varios estado den ultimo siman contra Boy Scouts. 166 di cliente a identifica supuesto abusado cu no a wordo nombra den ningun archief publico den

aña anterior.

Vocero di Boy Scouts, Effie Delimarkos, a bisa cu e organisacion lo sigui evalua e situacion financiero y politico actual di prevencion di abuso. E organisacion ta atende mas

di 2.2 miyon di hoben. “Un bancarota di Boy Scouts lo ta mas grandi den un escala cu cualkier otro bancarota relaciona cu abuso sexual”, abogado Mike Pfau a bisa, kende su despacho ta representa mas di 300 victima di New York.

Tanto Iglesia Catolico como Boy Scouts ta institucion iconico y historicamente respeta, y awo ta conoci pa pedofiel cu ta intenta explota e confiansa di mucha y mayornan. Ambos institucion a warda documento secreto cu number di abusadornan. Ta bisa cu 5,000 archivo a ser poni pa publico como resultado di accion hudicial; otro ta permanece confidencial.

Ambos institucion ta bisa cu awo nan tin politica estableci pa baha drasticamente e abuso abundante di ultimo decada.

Menasa di presidente Trump di acudi na tribunal



WASHINGTON (AP) – Presidente Donald Trump a bisa cu e lo bay directamente na e corte supremo di Merca si e democratnan

an algun bes purba di destitui su persona. Pero su strategia por tin obstaculo.

Tribunal Superior mes a bisa na 1993 cu redactor di constitucion di Merca no ta pretende cu tribunal tin e poder di revisa e procedura di huicio politico.

“Mi no a haci nada incorrecto. No tin ningun solo delito grave of fayo. No tin ningun crimen di mi banda”, e presidente a bisa riba rednan social. E ta bisa cu democratnan a comete crimen y a bisa cu e ta mirando e congreso como su ultimo speranza.

E informe di consehero special Robert Mueller no a establece un conspiracion

criminal entre e campaña di president Trump y Rusia pa influencia den eleccion presidencial na 2016, pero e revela cu e mandatario a purba tuma control di investigacion tocante influencia di Rusia.

Den su informe publica di siman pasa, Mueller a presenta varios episodio, unda cu e mandatario a ordena otro persona pa influencia of limita e investigacion, despues di un cita cu abogado special di 2017. Pero a bisa cu esfuerso no tabata tin exito, y gran parti pa motibo cu persona cu ta rond di e president a nenga pa cumpli orden of bay di

acuerdo na su peticion.

E presidente di comite hudicial, Jerrold Nadler, kende a cita e ex abogado di Cas Blanco, Don McGahn, a bisa den un declaracion cu informe di Mueller ta redacta, e ta describi cu prueba substancial cu president Trump a comete ‘obstruccion y otro abuso’.

Nancy Pelosi, president di camara di representante, a insisti na e democratnan, cu ta dividi, pa centra cabes hunto pa enfoca riba busca ‘facts’, na luga cu bay den perspectiva di cualkier proceso di huicio politico.

Presidente ta pidi renuncia di halto funcionario di siguridad

SRI LANKA (AP) – Presidente di Sri Lanka a solicita e renuncia di secretario di defensa y hefe di polis nacional. Esaki despues cu e forsa di siguridad a rechasa un informe di inteligencia, cu a duna advertencia di e posibel atake cu a mata mas di 350 persona.

No ta cla ken lo reemplasa nan, pero e cambio mester ta den 24 ora. E grupo di estado Islamico a tuma responsabilidad pa e atake cu afecta tres misa Cristian y tres hotel di luho. Autoridad ainda no ta sigur di nan participacion, aunke ta sospecha cu ta militar stranhero cu experiencia cu ta dirigi, guia of financia e



atacantenan. Minister di defensa, Ruwan

Wijewardene, a culpa miembro di dos grupo musul-

man extremista, agregando cu mucho di nan ta di famia

educa y di placa, pero cu nan tin e pensamiento cu ‘Islam mester ta unico religion di e pais aki’.

E lider ta compromete pa revisa e aparato di siguridad di e pais, despues di reconoce algun unidad di inteligencia cu ta consciente di posibel atake di diadomingo. Den e discurso, e minister di defensa a bisa cu ta ‘debilidad’ den e sistema di siguridad a permiti e atake.

“A wordo estableci cu e unidad di inteligencia tabata sa di e atake, y a wordo informa na un grupo di persona responsable di atake, sinembargo, e informacion a keda distribui apenas cerca algun poco funcionario”, Wijewardene a bisa.

Cesar Thiel a celebra 15 aña aniversario den servicio cu Lotto

ORANJESTAD - Recientemente Cesar Thiel, a celebra su di 15 aniversario trahando como technician na Lotto. Riba e potret por nota cu e celebracion entre e colega nan cu a bini hunto un rato pa duna Cesar pabien ariba su aniversario.

Henter e team di Lotto ta manda felicitá Cesar Thiel cu e añanan di servicio y alabes ta desea pa e celebra hopi aña mas laborando na oficina principal di Lotto na Oranjestad. General Manager, Ronald van den Berg, a haci entrega di aprecio na Cesar Thiel.



Ramon Todd Dandare a entrega 3 ehemplar di Teachers United na BNA



ORANJESTAD - Recientemente e Linguista Ramon Todd Dandare a bishita directora di Biblioteca Nacional Aruba, Astrid Britten y su colega, Des Croes, hefe di Departamento Arubiana. E bishita tabatin un motibo special. Sr. Todd Dandare a entrega 3 ehemplar di e publicacion 'Teachers united' na sra. Britten.

Esaki ta un buki conmemorativo di e di 60 aniversario di Teachers United (TU). TU ta un organisacion unico, un di e clubnan di veterano (futbol) cu mas existencia na Aruba, keto bay participando den campeonatonan di federacion di Futbol Veterano di Aruba (FEDEVETA).

E publicacion a keda compila pa Frans Dijkhoff, Richard (Richi) Frank, Tirsio Koeyers, Ramon Todd Dandare y Johannes (Jopie) Wever. Esaki ta un contribucion valioso pa e coleccion nacional y publico por consulta e publicacion na Departamento Arubiana.



Aruba Port Authority a inaugura tugboat “Colorado”



ORANJESTAD - Recientemente Aruba Ports Authority (APA) a inaugura e tugboat cu a haya number di ‘Colorado’. APA ta hopi orguyoso di por anuncia oficialmente e yegada di e tugboat aki. Un barco sofisticado cu ya ta den servicio dunando bon resultado caba.

Manera tur hende por corda, e ultimo tugboat cu Aruba tabata dispone di dje tabata Andicuri. Na cierto momento su mantencion a bira dificil y no tabata haya e piesanan facil mas. A opta pa reemplaza cu un barco nobo. Na aña 2016, mientras tabata evaluando compra di esun nobo, a opta pa lease un tugboat temporalmente.

A construi e tugboat “Colorado” na Vietnam, ta un barco di 28 meter largo y 11 meter hanchu. A desaroy’e specialmente pa e tipo di lama di Caribe. E tugboat aki ta e prome den su estilo den henter Caribe, pues Aruba Ports Au-



thority awo ta dispone di un tugboat ultra moderno, di e ultimo generacion. Ta un boto masha stabiel cu por ofrece mas y miho servicio.

Aruba Ports Authority (APA) a haci un sondeo profundo di e caracteristicanan cu e tugboat nobo mester cumpli cu ne y asina a yega na e decision di cumpra un mas moderno y cu lo por tin un bida hopi largo. A yega na un contracto di construcion cu e compania DAMEN y un acuerdo cu e compania Svitser, en-

carga cu supervision durante construcion y transporte di e tugboat nobo, esta e “Damen Azimuth Stern Drive Tug 2811”. APA ta contento cu e apoyo cu a ricibi den e proyecto aki for di AIB-Bank como agent bank cu a percura pa e tugboat wordo financiado door di un consorcio di 7 diferente instituto financiero.

APA tin un bon relacion cu Damen cu ta brinda servicio tambe na e tugboatnan di e.o. CITGO, cu ta di mesun marca y nan tin un oficina na nos



isla ruman Corsou.

Manera ta conoci, e barconan crucero ta sigui crece y recientemente APA a adapta e estructura di waf pa cumpli cu rekisito di companianan crucero cu ta poniendo barconan mas grandi den operacion. “Colorado” por atende cu e barconan grandi existente y esunnan cu proximamente lo wordo poni den operacion. Y tambe pa asisti e barconan di container y carga pa asina nan por maniobra miho den e waf di barcadera.

Gerencia di APA ta gradici su hunta di comisario y gobierno como accionista di e empresa estatal y un y tur cu a coopera y contribui cu e proceso di compra di e tugboat nobo aki y cu awe a yega asina leu di por inaugura “Colorado”. Danki na Gobierno pa e cooperacion, na e personal nautico completo cu lo traha abordo di e tugboat moderno aki, pa cual nan a sigui algun curso y training avansa y specialisa tanto na Aruba como na Hulanda. Aruba pabien.



Playa Linda a elogia empleadonan cu 30 aña den servicio

ORANJESTAD – Recientemente Playa Linda Beach Resort a reconoce Maira Ridderstaat, Jolanda Roza, Adela Orman Maduro y Florencia “Gloria” Koolman, kendenan a marca 30 aña di servicio denter di e mesun periodo di 4 luna.

Celebracionnan recien a provee ocasion apropiada pa reconoce e damanan excepcional cu a contribui asina tanto di nan carera di 3 decada na Playa Linda Beach Resort.

Como miembronan bon respeta di e departamento di Housekeeping, expresionnan sincero di felicitacion y aprecio a keda ofreci durante e evento special pa conmemora nan aniversario laboral.

Cada uno a cuminsa nan carera na Playa Linda, cu Maira, Jolanda y Gloria avansando den posicionnan di liderato como supervisor, y cu tur cuatro di e hubiladonan demostrando dedicacion extraordinario na pia di trabou.

Executive Housekeeper Ingrid Todd, kende alabes ta e miembro di staf cu mas aña y kende su mes a bin ta traha na e resort pa mas di 35 aña, a sigura un sentido di famia cu ta persisti na Playa Linda tambe tabata un factor den e celebracionnan individual.

Aunke Adela tabata ausente di trabou riba su aniversario di trabou, Playa Linda a hiba un celebracion di sorpresa, den forma di un serenata di mariachi, te na su cas. Gloria y Jolanda gosa di un celebracion igualmente festivo den e Members Lounge di Playa Linda, cu un fiesta cu a inclui miembronan di su famia.

“Playa Linda su filosofia semper tabata y ta pa crea un ambiente di ‘home away from home’ pa tanto su miembronan como bishitante como igualmente su empleadonan. Den housekeeping, nos ta unicamente un team, pero nos ta famia tambe, y nos ta depende di y cuida otro. Aminta particularmente contento pa duna reconocimiento na Maira, Jolanda, Adela y Gloria pa nan logronan y muestra asina aprecio pa nan añanan largo di devocion y servicio,” ta loke Executive Housekeeper Ingrid Todd a remarca.





BLACK TIE FURNITURE
Where modern meets elegance

April SALE

Phone: (297) 587-4444
Bushiri 33



A horta den camber di hotel di Mo Farah durante training camp

LONDON (AP) — Ora Mo Farah a drenta su camber di hotel dia di su 36 cumpleaños luna pasa na Etiopia, el a ripara mesora cu e tabata victima di un robo.

Un maleta bou yabi a wordo habri, dos celular a ser horta. Un holoshi cu su casa a regal'e tambe a bay. Asina tambe tur su placa cash.

E cuatro- biaha campeon Olimpico a bisa cu el a sinti decepciona pa e hotel —



propiedad di e grande di care-ra, Haile Gebrselassie. E YaYa Africa Athletics Village

ta sirbi atletanan profesional cu su pista di standard Olimpico y su servicionan di ma-

sashi terapeuta. Farah tabata kedando eynan pa tres luna, preparando pa e marathon di London diadomingo.

“Mi ta decepciona cu Haile”, Farah a bisa diamars. Farah a revela detayenan di e robo despues di un conferencia di prensa. “Un hende den recepcion a duna mi yabi na un persona, y e persona a bay den mi camber y habri mi maleta”, Farah a bisa. “E tabata cera cu codigo. Y un persona a horta mi dos celular, mi placa, mi holoshi cu

mi casa a duna mi cu bo no por cumpra.”

“E hotel nunca a tuma responsabilidad ni haci nada pa recupera mi pertenencianan”, el a continua. “Mi a puntra nan, nan a involucra polis. Nan a bisa cu a aresta cinco persona, pero nan a wordo libera.”

E hotel y e team di management Hulandes di Gebrselassie no a duna comentario inmediato.

Lazio ta vence AC Milan 1-0 pa alcanza final di Cup Italiano

MILAN (AP) — Lazio a alcanza e final di Cup Italiano ora di vence AC Milan 1-0 ayera.

Joaquin Correa a anota e unico gol pa e empate den dos ronda poco prome cu un ora di wega, pa manda Lazio dilanti bayendo e final, sea contra Atalanta of Fiorentina.

E prome ronda a caba sin anotacion, y tabatin hopi tension despues di e victoria reciente 1-0 di Milan contra Lazio den e liga.

Ambos banda tabatin chens den e prome mita, pero e empate finalmente a wordo kibra despues di un tiro di skina di Milan, cu a caba cu Lazio bayendo den contra atake, y Ciro Immobile a set up Correa pa tira den e skina links abou.

Milan a presiona fuertemente pa empata, y Patrick Cutrone tabatin e bala den e net, pero e gol a ser descualifica pa off-side.



No mas champaña pa ganadonan di FA

LONDON (AP) — Champagne no ta riba e menu mas pa futbol Ingles. E campeonnan di FS Cup no lo ricibi boter di e bebida pa celebra na Wembley Stadium.

Na luga di esaki, e English Football Association lo duna un imitacion di champagne sin alcohol na su competencianan.

FA ta bisa: “Esaki ta pa sigura cu nos ta mas inclusivo cu ta posibel pa hungadonan y comunidadhan cu lo por ta prohibi di bebe alcohol, como tambe cualkier hungado bou 18 aña di edad.

E Premier League ya caba a stop di duna champagne na e ganadonan di ‘man of the match’, despues di a encontra cu situacion unda hungadonan moslim a wordo presenta cu alcohol.



Secura di Canada den Stanley Cup ta yega su di 26 año

TORONTO (AP) — hopi hungado actual di NHL sea no a nace ainda of tabata mucho jong pa corda e ultimo biaha cu un team Canades a hisa e Stanley Cup. E secura awo a yega 26 año despues cu tur tres team Canades a wordo elimina den e ronda di apertura di e playoffs 2018-19.

E Boston Bruins a vence Toronto 5-1 den Weg 7 di nan cuartos di final di Eastern Conference diamars anochi, mandando e Maple Leafs den offseason hunto cu e Calgary Flames y Winnipeg Jets. E otro cuatro team Canades no a yega e post temporada e año aki.

E ultimo team Canades cu e gana e Cup tabata e Montreal Canadiens na 1993.

E mala racha a ser menasa varios biaha — Calgary, Edmonton y Vancouver cada un a yega Weg 7 di e Cup Final prome cu a wordo elimina, mientras Ottawa tambe a yega



e final — pero e temporada aki lo mara e di ocho biaha consecutivo cu dos team Mericano lo competi pa e trofeo iconico. Na 2016, ningun di

e shete team di Canada a cualifica pa e playoffs. E ultimo biaha cu un team Canades a gana e Cup, Nokia tabata e fabricante top di celu-

lar, computer personal tabata uza e sistema Windows 3.1, no tabata existi rednan social. ‘Unforgiven’ a caba di gana miho pelicula na e Oscars,

‘The Way Love Goes’ di Janet Jackson a top e Billboard Hot 100, y tabata falta dos luna prome cu Tiger Woods a gana su di tres US Junior Amateur Championship consecutivo.

Pa e Maple Leafs, tabata mas dolor pa un frankisia cu no a logra avansa e segundo ronda di playoffs desde 2004, y no a gana a Stanley Cup desde 1967.

Na final, e maldicion di Canada ta sigui. Calgary a wordo elimina pa Colorado den cinco wega despues di a caba cu Avalanche den e wega di apertura di e serie. Winnipeg a perde tres biaha na cas contra St. Louis den seis wega.

Maple Leafs a lidera nan serie 3-2 prome cu wordo elimina. “Bo ta bira asina custuma pa djis ta den dje tur dia, competi y sigui busca manera pa mehora y sigui bay dilanti”, John Tavares a bisa. “Ainda nos ta comprendiendo cu nos no lo sigui haci esey (diaranson). Esey ta e parti mas dificil.”

Super Cup Spaño na Saudi Arabia; preocupacion pa derechonan humano

BERLIN (AP) — E federacion di futbol Spaño ta mirando pa hunga su proximo Super Cup na Saudi Arabia, lantando preocupacion pa derechonan humano, tocante e ‘showpiece’ tumando luga den e nacion Arabe.

Presidente di e federacion, Luis Rubiales, a bisa diaranson cu hunga na Saudi Arabia ta un di e opcionnan cu ta wordo considera pa e competencia for di otro año, como tambe un formato di ‘ultimo cuater’, cu e teamnan top di Liga Spaño y Copa del Rey. E competencia ta wordo hunga den un final di un wega entre e campeonn na cuminsamento di e temporada. E idea ta pa hunga e Super Cup nobo na januari, y lo wordo presenta durante e asamblea general di e federacion proximo siman.

Mientras e Super Cup Italiano a tuma luga na Saudi Arabia januari, politico Italiano y activistanan di derechonan humano a protesta, citando e asesinato di e columnista di Washington Post, Jamal Khashoggi, na e consulado Saudi na Istanbul, Turkia. E federacion Spaño a revela su plan pa hunga na Saudi Arabia un dia despues di e checucion



masal di 37 homber na e pais, incluyendo tres cu a wordo sentencia mientras nan tabata menor di edad. Rubiales no a tuma pregunta di reportero despues di e evento na Madrid unda e plan di Super Cup a wordo menciona. E no a confirma reportenan cu e acuerdo lo ta na balor di 30 milyon euro cada año pa seis temporada, bisando cu ‘lo ta dificil’ pa alcanza e balor ey. Rubiales, un di e criticonan principal di e idea pa hunga un partido di temporada reg-

ular di liga Spaño na Merca, a bisa cu e decision lo tuma den consideracion e salud di e hungadonan, notando cu hunga na Saudi Arabia no lo afecta nan mesun hopi cu na Merca of Asia, unda e tempo di biahe y diferencia di tempo ta mas grandi. E asociacion di hungadonan Spaño, cu tambe a keha tocante e intento di hunga na Merca, no a opone e idea di Saudi Arabia. “Nos no tabata contra hunga na Merca, locual nos tabata kier e tempo ey ta pa wordo consulta tocante

e idea y duna nos opinion”, segun presidente di e asociacion, David Aganzo a bisa durante un evento di Europa Press. “Si e propuesta pa e Super Cup ta bon pa e hungadonan, nos no lo tin problema cune.”

Tambe tin un plan pa reduci e cantidad di partido den Copa del Rey pa preveni e hungadonan di hunga demasiado partido. E competencia lo inclui un unico partido di eliminacion den algun parti, na luga di un serie di dos ronda.

E propuesta aki tambe lo ser presenta na e asamblea general proximo siman.

“E clubnan y e hungadonan kier menos partido oficial riba kalender”, Rubiales a bisa. E liga tambe ta den disputa cu Saudi Arabia tocante e pirateria di transmision di su weganen. Hunto cu otro liga top Europeo y cuerponan gobernante di futbol, La Liga januari a denuncia e red pirata beoutQ, cu ta conta cu sosten Saudi, pa e ‘persistente y ilegal transmision’ di weganen unda cu beIN Sports di Qatar tin e derechonan den e region.

E hortamento di derechonan di sport ta un pelea proxy den e boycott politico y logistico di 19 luna contra Qatar, na man di rivalnan regional incluyendo Saudi Arabia y Emirato Arabe Uni.



Aruba a gana diferente medaya den landamento na carifta 2019



ORANJESTAD – Recientemente ex landado elite, Jordy Groters ta debuta den gran forma como coach di e seleccion di landamento na Carifta.

Despues di a anuncia su retiro aña pasa 2018 como atleta, e ex landado Jordy Groters a dicidi di yuda Aruba como coach di nos hoben landadonan. Sin duda esaki tabata un bon decision pa hiba su experiencia y experticio pa



nos hoben landadonan.

Mester bisa cu e landado Elisabeth Timmer ta logra medaya di Brons den 50m free y Jayden Croes ta logra 3 medaya y 1 plata den 200m free, 200 Im y 50m free y e plata ta di 400m free.

Braynsly Dirksz ta logra 3 medaya 1 oro den 200m pecho y 2 plata den 100m pecho y 50m pecho. Gavin Kock ta logra 3 medaya 2 oro 1 plata. 50m pecho y 100m pecho y plata den 200 pecho.

Barracudas Aruba a tene aquathon

ORANJESTAD – Diasabra ultimo a tuma luga e di seis aquathon di Barracudas Aruba. E evento unico aki tin e meta principal pa recauda fondonan cu ta yuda e atleta representa Aruba na competencianan den exterior.

Un total di 27 atleta a participa landando 2 ora consecutivo pa asina logra mas laps posibel.

Den 2019 nos atletanan lo competi na e siguiente competencianan: Coral Springs Worldwide Invationals (USA), CCCAN (Barbados) y UANA (Canada) pa menciona algun.



Un danki ta bay na un y tur persona y/of compania cu a sponsor un atleta y a contribui na yuda nan haci un soño bira realidad. E atletanan por sigui busca sponsor te cu dia 28 di april y

tin tempo ainda pa colecta e donacion di e sponsor.

Mas hopi e atleta colecta, miho pe. Asina ta, no descurasha, ainda tin tempo pa sigui colecta.



Parlamentario Alan Howell (POR):

‘Patruyanano policial lo bay haya laptop cu lo yuda combati criminalidad’

ORANJESTAD - Parlamentario di Fraccion di POR, Alan Howell, durante conferencia di prensa a papia riba e presentacion cu minister di Husticia, Andin Bikker a duna tocante ekipa Cuerpo Policial cu mas tanto material cu ta posibel pa nan por duna y brinda servicio na un manera mas profesional y rapido pa yuda combati criminalidad.

Minister di Husticia den e vision di gobierno y den cuadro tambe di un mocion presenta pa colega di Howell den parlamento, Rocco Tjon, den



number di coalicion, a indica cu lo bay ekipa e autonan di polis cu material sofisticada, entre otro laptop den auto.

Parlamentario di POR ta bisa cu esaki ta yuda pa por haya hopi mas informacion den tempo real y no lo mester warda riba centrale post pa haya cierto informacionnan, por ehempel di un delincuente. Polisnan riba caya mes lo por haya e informacionnan necesario na e momento ey a traves di e laptop den e auto. Un ehempel cu el a duna di e ventahanan di e laptop ta si un patruya bay un cas di un sospechoso poli-

groso, e polisnan lo por haya informacion hopi valioso for di e laptop.

Otro ehempel ta cu e sistema aki por reconoce un number di auto y duna e patruya cu e number aki por ehempel tin un delito riba dje, es decir, lo duna e polis e señal cu e number di auto en cuestion ta wordo busca pa Cuerpo Policial debi na un delito. Alan Howell ta spera cu minister di Husticia traha mas rapido cu ta posibel pa e proyecto aki mira luz di dia y brinda di e forma aki comunidad mas siguridad, cual ta algo cu pueblo ta desea.

Booshi Wever(UPP):

‘Otmar “letterlijk y figuurlijk” ta bulldoze compra corrupto di incinerator’



ORANJESTAD - Diamars mainta na un manera hopi scondi y sin ningun tipo di publicidad, loke ta masha straño mes pa e gobierno aki cu mescos cu esun anterior no ta perde un chens pa publica potret di actonan cu por lo general ta insignificante, a cuminsa cu desmantelacion di e planta di Bouldin & Lawson. Ta hopi tristo di mira con un patrimonio di pueblo zomaar ta wordo desmantela! Geen haan die ernaar kraait!

Esaki no ta nada mas y nada menos cu un “kapitaalsvernietiging” den optima forma y unda FDA y Parlamento a keda?

Siman pasa UPP a entrega un

carta puntrando opinion di FDA y gobierno POR RED MEP encuanto e asunto aki. UPP a manda copia di e carta pa gobierno Hulandes y 2de Kamer, pasobra e proyecto aki a wordo financia cu placa di Aruba y tambe Hulandes.

Den e caso aki atrobe a otorga e trabounan aki sin ningun tipo di destaho. Esaki no ta corrupcion administrativo? Ki dia Parlamento y gobierno ta stop cu e corrupcionnan aki? Mi lo no cansa di denuncia e porkerianan aki. Duele quien le duele!!! Mi no tin otro palabra pa esaki.

Otmar mester por sa, by now, cu nada lo cera mi boca. Mi lo keda keto y stop di denuncia e tipo di corrupcionnan aki, dia cu Dios manda yama

mi of dia cu Otmar cuminsa goberna e pais aki sin corrupcion y sin manipulacion. Y ami no lo bay tene cuenta cu esunnan cu conscientemente a y ta participa den e actonan corrupto aki y no ta importa ken nan ta. Tur esunnan comprometi lo mester por spera un reaccion di mi.

Ya caba den pasado a purba di pone mi papia un “toontje lager” y awor lo no ta diferente!! Mi lo bay papia un “toon” mas halto ainda y cu un “sound system”! “maak jullie borst maar nat”, “you ain’t seen nothing yet”.

Na prome lugha a tuma lugha un destaho bouman na december 2018 pa un incinerator pa kima sludge, cadaver di animal y desperdicio medico.

Na di dos lugha e compania, cu ta nada mas y nada menos un miembro di e Scorpio Cartel, a haya e proyecto aki, siendo e no ta esun cu a gana e destaho. Y despues cu mi a pasa riba e documentonan mi ta mas convenci cu e destaho bou man aki tin hopi porkeria aden. Pero con un gobierno drechi por presta su mes pa esaki?

Remarcabel ta sinembargo e forma con esaki a sosode. A haci uzo di un construccion cu por ser cualifica como un manipulacion y corrupcion y tur esaki cu ayudo di e mucha manda director di DOW y e “handpicked porno-star” director di Serlimar y pa colmo cu aprobacion di e Raad van Toezicht cu ta presta su mes pa “dek” e corrupcionnan aki. Na di tres lugha mester menciona e modus operandi cu Otmar y miembronan di e cartel a dicidi pa otorga y ehecuta e desmantelacion. Manera menciona caba scondi y den tempo record ta “bulldoze”(figuurlijk) esaki, keriendo cu tur hende na Aruba lo ta drumi y lo no ripara cu e corrupcionnan aki ta tumando lugha.

Na 2016 e mesun Otmar a declara cu Bushiri no por ser benta abou paso mester bay parlamento dor cu esaki ta un patrimonio di pueblo y cu e lo ta un “kapitaalsvernietiging”. E planta di B&L no ta un patrimonio di pueblo? Esaki no ta un “kapitaalsvernietiging”?

Dicon benta di trucknan si mester a bay segun un procedura legal y aki pasobra ta

Otmar, e 21 parlamentarianan ta keda keto? E sostenedonan di e gobierno POR RED MEP ta keda keto paso nan no kier pa e gobierno cay y esunnan di AVP tin miedo pa Otmar saca nan keshi. Na final sinembargo ta nos pueblo lo mester bay paga pa tur e bagamunderianan aki. Ta tristo cu full un Parlamento (21 miembro) ta para wak con Otmar y su gang ta torno un patrimonio di pueblo!!! Con por ta posibel cu un director hunto cu e Raad van Toezicht di Serlimar ta laga nan mes wordo utiliza pa e weganen sushi y corrupto di Otmar.

Diamars mainta a cuminsa cu e tornamento di e patrimonio di pueblo (letterlijk) sin cu a pasa ningun clase di procedura legal y pio ainda trabounan a ser otorga sin ningun clase di destaho publico. Serlimar cu ta un entidad publico cu ta suppose di cumpli cu reglanan estricto di Good Cooperate Governance, pero e handpicked director y Raad van Toezicht ta peca cu e reglanan aki na un forma optimal. Con e miembro di Atia, ta presta su mes pa no para e corrupcion aki? Dicon e miembro di sindicato tambe ta keda keto? Kedando keto of sosteniendo esakinan ta haci boso mes of mas culpabel di corrupcion administrativo cu Otmar mes.

E parlamento tin e pretesion di ta “otro”. Demuestra esey y stop e corrupcion di dia cla aki. Keda keto lo ta otro prueba di ta simplemente continuacion di un “stempel-parlament”!!

Parlamentario Arthur Dowers (AVP):

‘Proyecto hotelero na Colony ta causa principal di kiebro entre Otmar y Partido AVP’

ORANJESTAD - Parlamentario Arthur Dowers a informa awe di e preocupacion cu tur hende tin referente e proyecto den Colony cu vinculanan dudoso. E tema cu a causa conmocion den nos comunidad den fin di siman ta esun di Banco Central, na momento cu a sali un carta di alerta cu a manda relaciona cu e proyecto di hotel na San Nicolas.

Interesante riba e tema aki, pa pueblo comprende y realisa ta, cu e proyecto di hotel aki ta e rason cu awe partido MEP hunto cu Otmar Oduber y Rudy Lampe ta den Gobierno. Na un principio mester menciona e Proyecto Bahia Principe cu tabata un “Big Surprise” pa tur hende ora den scuridad di anochi a hinke den otro y lanta mainta cu conferencia di prensa pa anuncia esaki sin cu demas coleganan tabata ni conoce esaki.

Cu asombro por a constata con colega Benny Sevinger cu ta esun encarga, es tempo ey cu otorgamento di tereno, a keda sorprende cu colega Oduber lo a anuncia otorgamento di tereno pa proyecto di Hotel y riba un tereno bastante grandi na San Nicolas. Momento cu e opcion a presenta cu e refineria lo por habri atrobe, Oduber a rabia y bandona partido AVP. E causa principal di e kiebro di



Oduber y Partido AVP.

Dowers ta sigui bisa, Proyecto di Hotel y Reapertura di e Refineria tabata e causa cu el a bandona partido. Pa es motibo mes Oduber a vota contra su reapertura den parlamento. pero hunto cu ne tabatin otro parlamentario cu a sostene esaki y cu un motibo. Nan dos a resulta despues di a forma partido hunto y awe den gobernacion, esta Andin Bikker.

Pueblo tin cu realisa cu e carta cu a bin di Banco Central no a bin pornada. “cueste lo que cueste” e Hotel aki tin cu bin y ta p’esey ta alerta pasobra nos por imagina caba kico lo ta bin aktras. Ta menciona Dangui Oduber tambe, cu ta politico cu semper a critica fuerte y abiertamente contra Otmar Oduber, y awe nos ta testigo con na dos ocasion caba ta sinta y brasa cu ne y ta yama bon bini na proyecto

grandi di Oduber.

Frase manera “Maleta de Rosas” ta algun di esnan cu Dangui den su tempo tabata tilda Otmar Oduber di dje, maleta yena cu dollar ta algun di e acusacionnan cu e la tira pa añanan den su direccion. Mientras awe e silencio ta conviniente pa ambos y “Maleta de Rosas” a pasa pa olvido. Lo ta bon si Dangui Oduber lo por bin dilanti y duna pueblo un spli-

cacion riba esaki y su sostenetamente riba un proyecto caminda e kiebro politico a tuma luga entre partido AVP y Oduber.

Pueblo awo por mira ta dicon logicamente Otmar Oduber ta haya e cartera di Infraestructura, esaki no ta pornada! E hecho cu e no por a desaroya e proyecto ta pasobra e no tabatin e cartera di infraestructura y awe, den palabracion desde un inicio cu Evelyn Wever Croes pa un pacto diabolico pa un futuro gobernacion, ta cartera cu e la haya pa sigura su proyecto.

Otmar Oduber enemigo number un riba lista di tanto Evelyn Wever Croes, Dangui Oduber, Xiomara Maduro y Besaril, pero milagrosamente a logra haya otro pasobra mester construi e proyecto aki. Na su banda Croes a sigui cu e palabracion haci y a tuma e cartera di e refineria pa asina sigura cu esaki lo keda para definitivamente y garantiza construccion di dicho proyecto di Oduber. Wever Croes den prome encargonan riba e refineria a presenta den parlamento pa anuncia estudionan cu lo tuma luga y mira ta con lo bay pone paro definitivo na e refineria, lubidando su compromiso cu pueblo y promesa falso di campaña pa habri esaki. Unda nan ta awe pa duna pueblo cuenta, nos no sa!

Parlamentario Alan Howell(POR):

‘Lo retira papel di 500 Florin y lo bin cu papel di 200 florin’

ORANJESTAD - Miembro di fraccion di POR den parlamento, Alan Howell a indica cu recientemente Banco Central durante un reunion publico den parlamento a informa cu nan lo desea di retira e papel di 500 florin for di circulacion. E deseo aki ta debi cu casi no tin demanda pa e papel di 500 florin.

Mirando e informacion aki y teniendo na cuenta cu dentro di poco lo bay tin papel di florin nobo, Banco Central a haci peticion na parlamento pa aproba pa elimina e 500 florin den e constelacion nobo y lo pone den su luga papel di 200 florin cual lo por ta hopi mas uza den nos economia.

E peticion aki a bin despues cu Banco Central a haci un encuesta cu a indica cu no tin demanda pa e papel di 500 florin, den tur sector di comunidad, tanto cliente como comerciante. Durante reunion publico, parlamento unanimamente a vota pro pa elimina e 500 florin y bin cu e 200 florin den e constelacion di e placa nobo. Awo lo keda en espera pa dentro di algun siman, Aruba en general conoce e diseño nobo y e papel nobo di 200 florin, Alan Howell a conclui.



Aruba ta sigui atrae bishitantenan di mercado Latino America



ORANJESTAD – Diaran-son ultimo, un delegacion di Aruba a reuni cu ehecutivonan di aerolinea Copa Airlines na Panama. Aki a cumpli cu un agenda amplio cu diferente topiconan importante. Topiconan principal cu a bin riba mesa ta capacidad di asiento aereo y desaroyo

pa cu esaki y esfuersonan di mercadeo cu ta fomenta turismo for di Latino America cu ta trece 15% di e total di turismo pa Aruba.

E grupo di ehecutivonan di turismo di Aruba a consisti di oficina di Aruba Tourism Authority, CEO Ronella Tjin

Asjoe-Croes y Area Director di Latino America Miriam Dabian. For di Aruba Airport Authority tawata presente Chief Commercial Officer Barbara Brown y Air Service Development Manager Jo-Anne Arends. Minister di Turismo Danguillaume Oduber door di otro compromisonan no tabata por ta

presente y a uni su mes via 'video call' pa asina reitera su compromiso y di Aruba pa cu Copa Airlines. Di parti di Copa Airlines tawata presente Christoph Didier, VP Sales, Gerente Senior di Producto Vacacional Jennifer Janson, Planning Manager Daniel Tapia y Tourism Authorities Coordinator Mercy Correia.

Pa Aruba su turismo, servicio aereo ta fundamental. Pa mantene y incrementa bishitante di nos mercadonan existente y nobo, Aruba ta prioritisu su relacion cu aerolineanan socio y ta fomenta relacionnan nobo unda cu ta necesario. Como tal capacidad aereo ta forma parti integral di e strategia pa incrementa e mercado di turismo procedente di Latino America, cual tambe ta parti integral di Aruba su strategia di diversificacion entre otro.

Compara cu e cifranan te cu october 2017, e situacion cu retonan economico na Venezuela a percura cu te cu oc-

tober 2018, e mercado aki a baha cu 50% pa loke ta trata bishitantenan Venezolano pa Aruba. Sinembargo, otro mercadonan Latino Americano a mustra un crecimiento total di 7% te cu october 2018 compara cu e mesun periodo na 2017. Aki por mira cu Colombia, Brazil, Chile y Peru a hunga un papel importante unda ta mustra crecimiento continuo te cu october aña pasa, mientras cu Argentina a keda stabiel.

Pa loke ta trata transportacion di COPA pa Aruba por mira cu nan a trece 4% mas di bishitante un total di 31.997 pasahero pa nos isla te cu october 2018.

Ademas di esaki, e delegacion a revisa varios tema incluyendo capacidad aereo programa pa e aña aki, ahustacion di strategia pa cu e diferente mercadonan, pero tambe aspectonan pa cu reto y oportunidadnan.

Dia di Famia riba Dia di Rey na beneficio di parokia Paradera

ORANJESTAD - Jeanette Croes-Fingal ta e persona encarga cu hubileo pa famia den e comision 70 aniversario di Parokia kende a anuncia cu nan ta organisando un Dia di Famia, diasabra awo 27 di april, of Dia di Rey, cuminsando 11'or di mainta te cu 5'or atardi na Centro Caiquetio. E comision di hubileo di Parokia encarga cu Hubileo pa Famia lo tene un dia di famia combina cu Food Festival.

E meta di e dia aki ta primaramente pa duna oportunidad pa famianan bini hunto den un ambiente parokial. Tambe e fondonan recauda durante e programa lo ser destina pa yuda cubri e gastonan di e programa di hubileo di 70 Aniversario di Parokia Santa Filomena.

Pa 4 aña consecutivo parokia ta uza e fecha, 'dia di Rey' pa haci su fundraising. E aña aki nos ta dedica e dia aki na e hubileo di 70 aniversario di Parokia y cu un programa mas amplio.

Programa
E programa di e dia aki ta manera ta sigui:
-Entre 11'or mainta pa 2'or atardi tin e Foodfestival. Tur esunnan cu a cumpra carchi



di cuminda na prebenta por pasa busca nan cuminda. Si resta carchi, nos lo bende na porta. Tambe nos ta bay tin nos mesa di bolo y cos dushi na benta y nos skina di koffie y te pa esunnan cu ta desea.
-For di 11'or te 3'or lo tin actividadnan pa muchanan por disfruta cu; pintamento, core den saco, e conocido grabbelton, cana riba "stelten",

pintamento di cara y siña traha obra di man.
-Pa esunnan amigo di e weg di domino; for di 1'or di merdia te cu 4'or atardi lo tin weganen amistoso. Lo bay tin copa pa esunnan campeon y sub campeon.
-Henter dia lo tin un vlooi-enmarkt pa esunnan cu ta gusta cumpra articulonnan pa coleccion.

Animacion lo ta entre otro di caha di orgel, "Mi Adorada" di sr. Marin cu lo deleita tur presente cu su musica cultural y cu oportunidad pa rek e pianan bailando un of mas piesa.

Tambe lo tin un bar y cushina bon surti pa esunnan cu ta desea di bebe of come algo.

For di awor e Comision Hubileo 70 Aniversario di Parokia Santa Filomena ta invita henter pueblo Aruba y Paradera en particular pa bini y pasa un dushi dia di famia riba Dia di Rey na Centro Caiquetio for di 11'or mainta pa 5'or atardi.

*Reportahe Special***Conspiracion, asesinato y droga: scandal ta sacudi mundo di Kpop**

SEOUL (JapanTimes/billboard.com) – Un aresto controversial na un club nocturno na Sur Korea a habri e tapa di un scandal involucrando cantantenan popular, figuranan politico, y agentenan policial, kende tabata maneha un red di crimen organisa di droga y prostitucion for di clubnan nocturno na e barionan afluente di e ciudad capital.

Cantante Lee Seunghyun di 28 aña di edad, miho conoci como Seungri, miembro di e grupo megapopular di Kpop, BIGBANG, ta sospechoso di a paga pa prostituta pa inversionistanan stranhero, pa ricibi inversion den su negoshi. E ta nenga di a comete crimen, y a bisa cu lo coopera cu investigacion di polis. “Mi ta sorry na e nacion y tur esunnan cu a ser dañá”, Lee a bisa, sin elabora.

Lee, kende a gana e apodo di ‘Great Gatsby’ pa su estilo di bida di luho, ta sospecha awo di ‘soborno sexual’. Sinembargo, investigacionnan mas profundo a cuminsa revela cu Lee Seunghyun ta apenas e tip di e iceberg.

Segun Billboard, e inicio di e revelacion ta cuminsa cu e homber conoci como Mr. Kim, despues identifica como Kim Sang-kyo, kende a ser ataca na Burning Sun, un club unda Seungri tabata e director di publicidad. Burning Sun a aresta Kim, bisando cu e tabata acusa hende muhe na e luga. Departamento di Polis Metropolitan di Seoul a bisa cu lo cuminsa un investigacion.

Reporteronan di e ‘tabloid’ Dispatch a descubri un grupo di chat riba e plataforma popular di Sur Korea, KakaoTalk, unda empleadonan di Burning Sun tabata discuti actonan di violacion sexual cu a tuma luga na e club, como tambe facilitacion di prostitucion.

Dia 26 di februari, noticiero SBS funE a reporta di un grupo di KakaoTalk di december 2015, unda Seungri supuestamente a plan di soborna inversionista cu prostituta. E chat tabata inclui cantante C, despues identifica como Choi Jonghoon di e grupo FTISland, como tambe CEO di Yuri Holdings, Yoo In Suk, y un empleado anonimo. Den e chat, Seungri ta dirigi e empleado pa bay busca prostituta. Polis a bisa cu nan no a ricibi



record di e group chat, pero e noticiero a reporta cu e informante a pasa riba polis. Abogado di e informante a manda e chat directamente na e Comision Anti-Corupcion y di Derechonan Civil, y despues SBS funE a ricibi e chat.

Dia 28 di februari, Chosun.com a reporta cu trucknan for di un servicio di destruccion di documento a yega YG Entertainment. Un empleado di YG a bisa cu e proceso di destruccion tabata un rutina di tur cuartal.

Dia 10 di maart, Seungri y otro tres of cuater miembro di e chat a wordo aresta y procesa y a bira sospechoso den e caso. SBS funE a reporta cu cantante y personalidad di television, Jung Joon-young y e otronan a comparti video filma den secreto den e chat, bayendo bek te na 2015. Dies muhe a reporta como victima di e filmacion sin permiso. Jung Joon-young a wordo retira di tur programa di television.

SBS funE a sigui divulga informacion di e chat, mostrando cu e miembronan tabata sa cu nan tabata envolvi den actividad ilegal.

Maske inicialmente tur miembro di e chat a ne-

nga nan participacion, Jung Joon-young a admiti tur crimen y anuncia su retiro di industria di entretenimento. El a wordo interoga pa 21 ora, y a entrega su celular como evidencia.

E abogado di e denunciante a bisa cu e chatroom tabata sugeri conexion cu polis. Comisario general di agencia di polis Koreano a confirma cu un miembro di e chat a referencia esaki. Ademas, a reporta cu corrupcion di polis a permiti Jung Joon-young scapa di un denuncia contra filmacion sin permiso na 2016, pidiendo e team forense pa bisa cu no por a restaura e celular di e cantante, cual tabata evidencia clave. Polis a anuncia cu lo investiga ‘superintendente Yoon’, segun e chat. Yoon a admiti di tin relacion personal cu CEO di Yuri Holdings. Ademas, a revela cu den e chat tabatin discusion tocante Choi Jonghoon pagando pa cubri un incidente di core bou influencia na 2016. Tambe a revela cu agente policial Yang a wordo paga pa cubri e hecho cu menornan di edad tabata permiti pa drenta e club.

Durante esaki, Naver y Moneynet a trece dilanti un

caso di 8 aña pasa, unda e restonan di detective di Gangnam, Lee Yongjun a ser haya pa un piscado. Maske polis a conclui cu e morto tabata accidental, evidencia forense a muestra inconsistencia, y ta punta riba homicidio. Lee Yongjun tabata investigando prostitucion y corrupcion den clubnan nocturno di Gangnam ora el a perde su bida. Comisario general a bisa cu lo conduci un investigacion interno tocante corrupcion policial. Ademas a revela plan pa un investigacion nacional tocante droga, abuso sexual, camara scondi y corrupcion. E investigacion a sigui expande, incluyendo oficialnan di polis kende a bay hunga golf y dinner cu e manager di e club.

Mientras cu e luna aki ainda e investigacion ta andando, e programa investigativo di MBC, Straight, a reporta cu varios club nocturno den e sector di Gangnam di Seoul a opera ring di traficacion di hende, cu ta inclui abuso sexual di menornan di edad y muhe droga, como tambe tortura cu a ser filma. E dos club menciona ta Arena y Burning Sun, e dos di cual Seungri ta asocia como accionista y promotor.

Straight a revela cu e club activamente tabata recluta menornan di edad, dunando nan cirugia plastico y poniendo nan den e ring di prostitucion di e club, unda e VIP por a scoge nan. Algun VVIP lo comete nan abuso den un otro sitio, unda nan a wordo set up pa violacion particularmente violento, incluyendo tortura.

Segun e reporte, e clubnan a opera un ‘incineration team’, cu su trabou tabata pa haci e sitioan aki limpi cu kimico, especificamente pa elimina resto di droga y sanger. E noticiero a bisa cu a mira video di e actonan aki.

Ta kere cu polis a wordo soborna cu placa y sex pa no investiga e operacion, y cu polis di Gangnam lo presenta frecuentemente na e club ora un keho ser entrega, pero no tabata drenta ni papia cu e managers.

Mientras tanto, e caso ainda ta andando, y ainda falta di revela identidad di hopi persona relaciona. Sinembargo, pa fanaticonan di Kpop y sociedad Koreano, esaki ta un yamada pa lanta for di soño tocante industria di entretenimento.



Lagrima y flornan por seca,
Su recuerdonan y tur loke el a haci y significa
pa nos
lo keda graba pa semper den nos mente y
curason...

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta
anuncia fayecimento di:



Rosa Maria Laclé Hernandez

Yiunan:

Jaime y Doris Laclé
Roby y Adriana Laclé
Renny Laclé
Jessica Laclé

Nietonan:

Cedric y Kiara Laclé
Ronald Laclé
Juan Sossa
Thaïna Laclé y Dylan Krozendijk

Bisanieta(o)nan:

Xavier Sossa
Ileana Laclé
Elissa Laclé

Rumannan:

Roman Hernandez y famia
Sai Hernandez y famia
Ina de Mey y famia
Reina Croes y famia

Cuña y swa:

Milo Laclé y famia
Sita Croes y famia

Demas famianan:

Carmen Hernandez y famia
Chichita Laclé y famia

Un gradicimento na Luz, Isabel y Tia Nena

Sobrino(a)nan:

Edwin, Randy, Raymond, Randolph, Ritza,
Rodney, Marlene, Astrid, Marian, Irene,
Ivy, Haydee, Edward, Anthony, Burty, Edgard,
Eugene

Acto di entierro: diahuebs 25 april 2019

Lugar: Aurora Funeral Home

Horario: 9AM - 11AM

Santana: Paradera



Lagrima y flornan por seca pero su recuerdonan y
tur locual e la haci pa nos y significa pa cada un di
nos lo keda graba pa semper den nos mente y
curason.

"Serca Dios mi alma ta na paz, ta di dje mi
salbacion ta bini".
Salmo 62.1

Nos ta anuncia cu a bay biba den Reino di nos
Señor Dios huntu cu su tata †Adrian Ras y su
mama †Reginita Ras-Winterdal



Marco Bertrano Ras

'Mai'

*29-07-1937 - †21-04-2019

Na nomber di su:

Casa: Maria (Chichi) Ras-Peña

Yiunan: Enrique (Enki) Curiel y Rosa Erasmus

Myra Ras y Hubert Geerman

Carlos Ras y Lady Ras-Muños

Manera yiu: Mireya Jansen

Yiunan di criansa:

Loesje Thode y Ana-Luisa

Silvano Werleman y Tony

Nieto(a)nan: Genevieve Curiel

Edliza Ras y O'brian Barret

Gian-Carlo Ras

Marc Ras

Justin Ras

Rumannan: Pedro (Shonco) Ras y famia

Juan Ras y famia

Telmo (Chomi) Ras y famia

Ignacio (Naca) Ras

Luciano (Lalan) Ras y famia

Victoriano (Vito) Ras y famia

Dina Ras y yiu

Swa y cuñanan: Angela Geerman y famia

Marina (Inchi) Peña

†Shonco Peña y famia

†Johan Peña y famia

†Girigorio Peña

Sobrino y sobrinanan stima, comer y compeman,
primo y primanan, ihanan y demas famia na
Hulanda y Venezuela

Sin lubida tur amistadnan y bisifianan yega na dje,
ex-coleganan di Antil- Kooyman

Demas famia: Ras, Peña, Geerman, Curiel,
Erasmus, Winterdal, Croes, Boekhoudt, de Cuba,
Kock, Werleman, Yarzagaray, Ridderstap

Nos disculpa si den nos tristeza nos lo por a lubida
di menciona algun famia.

Ta keda invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar
na Aurora Funeral Home, diabierna 26 di april 2019
di 2or pa 4or di atardi, despues saliendo pa
Santana central na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta
ricibi bishita di condolencia na cas.



Lagrima y flornan por seca,
Su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos
lo keda graba pa semper den nos mente y curason...

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:

Rosa Maria Laclé Hernandez

Den nomber di staf y personal di Serlimar Sui Generis nos kier extende
nos mas sincero condolencia na famia di fayecido.

Dios duna e famia hopi forza den e momento nan dificil aki.

Acto di entierro: Diahuebs 25 April 2019

Lugar: Aurora Funeral Home

Horario: 9AM – 11AM

Santana: Paradera



Serlimar



**“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.**

**E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.**
Salmo: 23,1

A fayece cristianamente:



Felipe Oswald Maduro

Na edad di 69 aña
*27-06-1949 - †22-04-2019

Na number di su:

Casa: Nancy Maduro-Castillo

Yiunan: Edgar Maduro y famia
Gregory Maduro y famia
Mitchell Maduro y famia

Manera yiu: Carlos Evelio Carillo y famia
Mirlanda Carillo y famia
Gina Paola Carillo y famia

Rumannan: †Anna Maria Maduro y famia
Vda. Olinda Willems y yiunan
Betty y Bas Wester y yiunan
†Maria Maduro y yiunan
†Elsa y Jose Kock y yiunan
Carmen Maduro
Carlos y Diana Maduro y
yiunan
Mirna y Janchi Boekhoudt y
yiunan
Greta Maduro
Edwin y Ingrid Maduro y
yiunan
Glenda Maduro y yiunan
Freddy y Tecla Maduro y
yiunan

Amiga di famia stima: Carol Tromp y famia
Ayudante di famia: Julie y Michael

**Nieto- y nietanan, sobrino- y sobrinanan,
swa- y cuñanan, primo- y primanan,
Ihanan, bisñanan y conocirnan.**

Demas famia: Maduro, Castillo, Visser,
Vrolijk, Volgers, Willems, Wester, Winklaar,
Tiel, Wever, Croes, Loepstok, Fingal, Kock,
Roga, Boekhoudt, Gonzalez, Figaroa, Tromp,
Wernet, Dirkzen, Kelly, Oduber, Lampe,
Geerman, Semeleer.

**Ta invita pa asisiti na acto di entierro cual
lo tuma lugar na Misa Inmaculada
Concepcion na Sta Cruz diabierna 26 di
april 2019 di 2or pa 4or di atardi, Despues
lo Sali pa Santana Catolico na Sta Cruz.**

**Condolencia lo tuma lugar na Aurora
Funeral Home diahuebs 25 di april 2019 di
7or pa 9or di anochi.**



Cu hopi tristesa pero agradecido pa loke e la nifica pa
nos, nos ta participa fayecimiento di nos esposo, tata,
suegro, welo y bisawelo



Raymundo (Ray) Solagnier

*31 Augustus 1929 -†23 April 2019

Na number di su:

Esposa: Augustina (Tina) Solagnier-Ras

Yiunan: †Glenda y Claudio Quant-Solagnier
Leny y Peter Hanse- Solagnier
Hubert y Paula Solagnier -Velez
†Jozef y Magaly Solagnier -Leonardo
Rene y Mary Solagnier -Bermudez
†Andre Solagnier
Marcel y Jo-ann Solagnier -Every

Rumannan y Cuña:
Candy Solagnier
Felipe (Maiky) y Cecilia Solagnier-Duarte
Vda. Carmen Solagnier-Maduro

Nieto y nietanan;
Carlynn y Rayon, Charlize y Elvis, Carl y
Endy, Tim y Sharissa, Digna y Tijmen, Percy y
Shaeeda, Hubert y Biki, Bryan y Silvie, Jason
y Aika, Leonard, Yvathia, Jean Claude y
Sherrylusha, Regine, Jeandre, Kevin, Elaine
Kayla y Nathan

Un gradicimento na Narcisa Geerman,
Gregory Maduro y tur verpleegster di Stichting
Witgele Kruis

Bisanieto y bisanietanan, sobrino y
sobrinanan, bisñanan, y tur amigonan di cas.

Demas famia y conocirnan: Solagnier, Ras,
Smit, Marugg, Duarte, Maduro, Solognier,
Croes, Valdez, Kock, Quant, Hanse, Velez,
Leonardo, Bermudez, Giraldo, Zuidhoek,
Every.

**Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma
lugar diabierna 26 april 2019 for di 9:00AM
pa 11:00am na Royal Funeral Home y
despues pa Santana na Sabana Basora.**

**Occasion pa condolencia ta na Royal
Funeral Home diahuebs 25 april 2019 for di
7:00pm pa 9:00pm.**

**Na lugar di flor nos ta aprecia un donacion
na Stichting Witgele Kruis**



Van Rensselaerstraat 2
Tel. 584-2299 - 7372299
Family owned and operated
Since 1997

Dios ta mi wardador, pues mi no tin falta di nada

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia
fayecimento di



José Roberto Zambrano

*28 juni 1949 – †22 april 2019

Na number di su:

Rumannan:
Judith Zambrano de Sotillo y famia
Franz Zambrano y famia
Natashka Zambrano de Monroy y famia

Tionan:
Sr. Acisclo Zambrano y famia
Sr. Vdo. Oscar Zambrano y famia

Prima rumannan:
Vda. Nena Hart-Croes, Vda. Victoria Rivadeneira-
Zambrano, Rosa Zambrano,
Zorina Zambrano, Vda. Susana Bakker-Dutscher,
Mientje Rasmijn-Croes, Ina Croes

Primo ruman:
Mario Croes

Sobrina y sobrinonan na Aruba:
Ricardo Zambrano, Carlos Zambrano, Jesus Zambrano,
Kathy Dangel y famia

Mihor amigo:
Juan de Jesus Gomez Rodriguez

Gradicimento na: Gerencia, compañeronan di “Zorg en
Liefde” y dokter di cas
Ramautar

**Demas famia, primo-, primanan, sobrino-,
sobrinanan, amigonan:** Zambrano, de Monroy, de
Sotillo. Famianan na Colombia, U.S.A., Venezuela y
Hulanda y su bisñanan di Ruysdaelstraat.

Si acaso den nos tristeza por a lubida un famia of un
persona, nos ta pidi nos sincero disculpa.

**Acto di despedida cual ta tuma lugar diahuebs 02 mei
2019 for di 9or di mainta pa 11or di mainta nos
defunto lo ta reposa na Ad Patres Funeral Home.
Cremashon lo tuma lugar den ceno familiar.**



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado di Sorteo 24 Apr 2019 Anochi

CATOLCHI
Sorteo # 6764
7161
9015
3357
BIG 4
Sorteo # 5808
2150
1OFF
Sorteo # 513
8821
ZODIAC
Sorteo # 4567
7094
Leo
KORSOU
Sorteo # 2387
0968
6105
7869

LOTTO 5	02-03-10-13-15
Sorteo # 1995	Joker 35 Letter K
0x Jackpot	
0x Match 4+	
5x Match 4	
145x Afl. 12,00	140.000,-

LOTTO DIA	07-08-13-19-27
Sorteo # 4744	Proximo Jackpot
0x Jackpot	
8x Match 4	
140x Afl. 8,00	58.000,-

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0x Jackpot	
0x match 4	
0x Afl. 500,00	
0x Afl 50,00	
0x Afl.15,00	280.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 380.000,-
-----------------------	-----------------------



DIARIO 2886-7164-1729
SUPER 4 3668
FLAMINGO 2946-9829-4577

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado di Sorteo 24 Apr 2019 Merdia

CATOLCHI
Sorteo # 2542
1415
5542
5700
BIG 4
Sorteo # 2542
5293
1OFF
Sorteo # 598
5282
ZODIAC
Sorteo # 2542
7975
Cancer

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0x Jackpot	
0x Match 4+	
0x Match 4	
0x Afl. 12,00	130.000,-

LOTTO DIA	
Sorteo #	Proximo Jackpot
0x Jackpot	
0x Match 4	
0x Afl. 8,00	57.000,-

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0x Jackpot	
0x match 4	
0x Afl. 500,00	
0x Afl 50,00	
0x Afl.15,00	280.000,-

MINI MEGA	Afl. 380.000,-
------------------	-----------------------



Aries

Bo contestanan ta cla y lo sali na domina e caracter real di e otro. No lubida cu cada persona sa tin tres caracter entre nan esun cu e ta muestra lo demas. Numbernan pa awe: 23, 28, 36 y 44.



Tauro

Lo bay tin un reto cu lo haci bo crece. Enfrenta bida cu optimismo y lo bo sali bon di esey. No lubida cu bida ta un serie di experiencia cada un di cual ta haci nos crece. Numbernan pa awe: 23, 28, 36 y 44.



Geminis

Lo bay tin un situacion nobo. Bo cita y gestion lo ta hopi productivo. Bo encuentronan, cita y gestion lo bay ta positivo y lo bo logra supera cualkier temor. Numbernan pa awe: 11, 18, 26 y 34.



Cancer

Cuida mas bo tempo. Evita personanan cu ta consumi bo energia. Bo proyectonan ta a punto di cristalisa, pero no comenta cu personanan cu ta papia of ignorante. Numbernan pa awe: 1, 8, 16 y 24.



Leo

No laga bo mes empata pa un hende bobo of hopi exagera. E rikesa mayor cu un persona tin ta su propio bida y p'esey ta importante trata di biba esey lo miho posibel. Numbernan pa awe: 8, 19, 26 y 34.



Virgo

Aclaria bon loke bo ta scucha. No laga bo mes influencia di loke otro. Cuida bo mes di esunnan cu ta acerca bo y ta bisa bo cu "Ma haya sa di tal cos". Numbernan pa awe: 14, 29, 36 y 47.



Libra

Esaki ta un etapa di hopi intimidad. Tin un toke di amor. Pone bo sentido ekilibra di Libra funciona den bo bida intimo ya cu den sexualidad ta calidad y no cantidad. Numbernan pa awe: 4, 9, 23 y 37.



Scorpio

Lo bo recupera. Loke tabata preocupa bo lo wordo resolvi felizmente. Corda cu mayoria di personanan rond di nos ta kere cu loke nan ta pensando ta berdad. Numbernan pa awe: 14, 17, 28 y 30.



Sagitario

Lo bay tin encuentronan hopi positivo. Lo bay impone un cambio y un otro forma di actua. Si bo cambia bo ideanan, lo bo ta cambiando bo mundo. Numbernan pa awe: 1, 7, 18 y 20.



Capricornio

Lo bay yega loke bo tabata warda y lo bo soluciona un situacion cu tabata molestia bo. E presente ta bo realidad. Gasta cu inteligencia. Bo mentalidad ta haci bo inkieto. Numbernan pa awe: 17, 27, 38 y 50.



Aquario

Lo bo resolve e situacion aki. Tuma riba e dia aki decisionnan hopi importante. No warda pa mañan of despues pa haci loke bo tin proyecta. Haci'e awo loke bo por. Numbernan pa awe: 13, 37, 48 y 52.



Pisces

Un invitacion social grato y un encuentro feliz lo sosode. Esey lo ta bon pa bo. Bo intuicion asocia cu bo sentido ta elementonan clave cu lo yuda bo. Numbernan pa awe: 13, 18, 26 y 34.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende

Muhe den dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Ned Rode Kruis

Perdo Gallegostraat 14 Aruba
297-588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

A1 Taxi Services Aruba

Italiestraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E-mail: a1taxiservices.

aruba@hotmail.com

Mobility Equipment Hire

Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

IMSAN
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Sta. Cruz Tel. 585 6890

San Nicolas:

San Nicolas Tel. 584 5712

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41

P.O.Box 723 Aruba

Tel: 582-2116 / 582-2010

Fax: 583-6988

Taxi Adres Service (24h)

L.G. Smith Blvd. #234

Oranjestad Aruba

Tel: 587-5900

Fax: 587-1928

E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule april 2019

			ARR	DEPT	BERTH
MON	22	REGATTA	12:00	22:00	B
		CARNIVAL SUNSHINE	13.00	22.00	C
TUE	23	-			
WED	24	FREEWINDS	06.00	****	E
THU	25				
FRI	26				
SAT	27	FREEWINDS - DEPT.	****	23.15	E
SUN	28				
MON	29				
TUE	30	PACIFIC PRINCESS	09.00	18.00	C

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 04/24/2019



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.30	1.32	1.34
CHF	174.59	175.31	176.11
GBP	2.24	2.29	2.35
JPY	157.80	159.24	160.84
EUR	197.77	199.58	201.58
DKK	25.74	26.46	27.26
NOK	19.75	20.47	21.27
SEK	17.98	18.70	19.50

For amounts up to Afl. 100,000

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente te temporalmente hopi nubia cu localmente un awasero
Temperatura maximo 32 grado Celsius temperatura minimo 26 grado Celsius.
Bahada di solo : 6:53pm subida di solo : 6:22am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion oost-noordoost; forsa 3 te 5 (12 te 39 km/ora, 7 te 21 nudo) den dia fuerte

den rafaga; Forsa 6 (40 to 50 km/hr, 22 te 27 nudo).

Situacion general di tempo:

Den proximo 24 ora, humedad persistente den nivelnan mas abou y mediano di atmosfera por pone temporalmente hopi nubia forma. Principalmente den oranan di marduga y mainta por desaroya algo di awasero localmente.



Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost-noordoost cu altura di 3 te localmente 5 pia den labaderanan modera for di noordoost.

Invitacion pa aparicion di Mama Maria 25 april



ORANJESTAD - Grupo di oracion Catolico The Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa e aparicion di Mama Maria diahuebs awor 25 April 2019 na Koyari.

P'esey laga nos tur bini hunto pa nos por ricibi e bendicion y e gracia di Mama Maria y pa nos por trece mas tanto hende cu ta posibel, specialmente enfermonan.

Pa 8.00 di anochi nos lo bay tin e Santo Rosario prome y durante e Santo Rosario, Mama Maria ta aparece.

Laga nos duna Mama Maria, La Birgen di Gracia di Aruba, e amor y e honor cu Mama Maria merece, demostrando nos presencia na Koyari.

E mesun anochi aki nos lo bay scucha e mensahe di Mama Maria.

Tur hende ta cordialmente invita pa asisti sin falta na e gran anochi aki.



Competencia di fli na Playa Pabao



PLAYA PABAO – Directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta participa na e hubentud y adultonan di Playa Pabao y di Aruba en general cu e aña aki lo tuma luga su tradicional competencia di fli. E actividad aki ta tuma luga diasabra 27 di april pues Aña di Rey na Centro di Bario Playa Pabao.

Inscripcion ta tuma luga riba dia di competencia for di 07.45am pa 08.45am y lo cobra e suma di 7.50 florin pa fli. Competencia di fli

ta cuminsa 9or. Lo competi den 3 categoria: categoria A di 10 cm – 50 cm, categoria B di 51 cm – 100 cm y categoria C di 101 cm – 200 cm. Tuma bon nota cu den categoria A ta acepta 40 fli, Grupo B 80 fli y grupo C 40 fli. Directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta pidi participantenan pa tuma bon nota di e categorianan y e orario di inscripcion y ta desea e participantenan tur clase di exito riba e dia aki. Lo tin un bar y cushina bon surti. Pues bin celebra Aña di Rey den un ambiente familiar na Centro di Bario Playa Pabao.

50 Caribbean Cinemas.
Años. Years. Années.
PH VIP At Paseo Herencia 582-3693
PBP Palm Beach Plaza Mall 586.0074
caribbeancinemas.com
Caribbean Cinemas Aruba

APRIL 25-MAY 1

AVENGERS: ENDGAME
ROBERT DOWNEY JR. | CHRIS EVANS
MARVEL STUDIOS
PH MON-FRI 4:05 | 4:35 | 7:50 | 8:20
SAT-SUN 12:50 | 4:05 | 4:35 | 7:50 | 8:20
PH MON-THU 4:35 | 6:50 | 8:20
FRI 4:35 | 6:50 | 8:20 | 10:30
SAT 12:50 | 3:05 | 4:35 | 6:50 | 8:20 | 10:30
SUN 12:50 | 3:05 | 4:35 | 6:50 | 8:20
PBP MON-FRI 4:55 | 8:40
SAT-SUN 1:10 | 4:55 | 8:40
PBP CXC MON-SUN 3:45 | 7:30
PBP MON-THU 6:30
FRI 6:30 | 10:10
SAT 2:45 | 6:30 | 10:10
SUN 2:45 | 6:30
SPANISH MON-FRI 4:55 | 8:40
SAT-SUN 1:10 | 4:55 | 8:40

SOLTERAS INDISPONIBLES
LEO ALDANA | DANIELA ALVARADO
SPANISH WITH ENGLISH SUBTITLES
PBP MON-SUN 6:15 | 9:10

THE CURSE OF LA LLORONA
LINDA CARDELLINI | RAYMOND CRUZ
WITH SPANISH SUBTITLES
PH MON-THU 4:00 | 6:15 | 8:30
FRI 4:00 | 6:15 | 8:30 | 10:45
SAT 1:45 | 4:00 | 6:15 | 8:30 | 10:45
SUN 1:45 | 4:00 | 6:15 | 8:30
PBP MON-THU 5:05 | 7:20 | 9:35
FRI 5:05 | 7:20 | 9:35 | 11:50
SAT 2:50 | 5:05 | 7:20 | 9:35 | 11:50
SUN 2:50 | 5:05 | 7:20 | 9:35
PBP MON-THU & SUN 8:35
FRI-SAT 8:35 | 10:50

SHAZAM!
ZACHARY LEVI | MICHELLE BORTH
DC
PH MON-SUN 9:20
PBP MON-FRI 5:45
SAT-SUN 2:55 | 5:45

BREAKTHROUGH
CHRISSY METZ | TOPHER GRACE
WITH SPANISH SUBTITLES
PH MON-FRI 4:00 | 6:40
SAT-SUN 1:20 | 4:00 | 6:40
PBP MON-SUN 9:15

Little
REGINA HALL | ISSA RAE
PBP MON-FRI 4:15 | 6:45
SAT-SUN 1:45 | 4:15 | 6:45

DUMBO
COLIN FARRELL | MICHAEL KEATON
Disney
PBP MON-FRI 3:45
SAT-SUN 1:15 | 3:45

OPENING MAY 2: UGLY DOLLS, THE INTRUDER, LONG SHOT
THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE
Download on the App Store
GET IT ON Google Play

Organisacion Mundial di Salud:

‘Baby no mag mira pantaya; 1 ora apenas pa mucha bou 5 año’

LONDON (AP) — Organisacion Mundial di Salud (OMS) a lansa su prome guia den historia pa cuanto tempo muchanan bou di 5 año di edad por pasa mirando un pantaya: no hopi, y completamente nada pa esunnan bou 1 año di edad.

E agencia di salud di Nacionnan Uni a bisa ayera cu muchanan bou di 5 año no mester pasa mas di un ora mirando pantaya tur dia – y menos di esey ta miho. E guia ta algo similar na conseho di e Academia Mericano di Pediatra. E grupo ey ta recomenda muchanan bou di 18 luna mester evita tur pantaya otro cu video chat. E ta bisa mayornan di mucha bou



2 año mester scoge ‘programa di calidad haltu’ cu contenido educativo y cu por wordo mira cu un mayor pa yuda e muchanan compronde kico nan ta mirando. Algun grupo a bisa cu e guia pa tempo mirando pantaya di

OMS no a considera e beneficianan potencial di media digital. E conseho di OMS ‘ta enfoca demasiado riba cantidad di tempo mirando pantaya y ta faya di considera e contenido y contexto di uzo’, segun An-

drew Przybylski, director di investigacion na Oxford Internet Institute na Universidad di Oxford. “No tur pantaya ta mescos.” E Royal College of Paediatrics and Child Health di Reino Uni a bisa cu e data disponibel ta mucho zwak pa permiti su expertonan pone cualkier limite pa e nivel apropiado di tempo mirando pantaya. “Nos investigacion a muestra cu actualmente no tin evidencia suficientemente fuerte pa pone un limite riba tempo mirando pantaya”, segun Dr. Max Davie, oficial pa mehoracion di salud di e universidad. “E restricción riba tempo mirando pantaya sugeri pa OMS no ta parce proporcional na e daño po-

tencial”, el a bisa. OMS no a detaya especificamente e daño potencial causa pa mucho tempo mirando pantaya, pero a bisa cu e guia – cu tambe ta inclui recomendacion pa actividad fisico y drumimento – tabata necesario pa abarca e cantidad creciente di comportamiento sedentario den poblacion general. El a nota cu inactividad fisico ta un factor di riesgo lider pa morto, y un contribuyente na e crecimiento di obesidad. E agencia ta bisa cu baby di menos di un año di edad mester pasa menos di mey ora pa dia drumi riba nan stoma, y cu muchanan mas grandi mester haya sikiera tres ora di actividad fisico cada dia.

‘Lander’ Marsiano a detecta e prome temblor riba planeta cora

CAPE CANAVERAL, Fla. (AP) — E Lander InSight di NASA a registra un temblor leve na Mars, cual ta pensa di ta e prome ‘marsquake’ detecta den historia.

E monitor di temblor di InSight a registra y midi e señal debil dia 6 di april ultimo, y científiconan a anuncia e halazgo diamars.

Mientras e temblor ta zona como biento suave, científiconan ta kere cu el a bin for di paden di e planeta cora. Philippe Lognonne, di Paris Institute of Earth Physics, kende ta a cargo di e experimento, a bisa cu ta emocionante pa finalmente tin



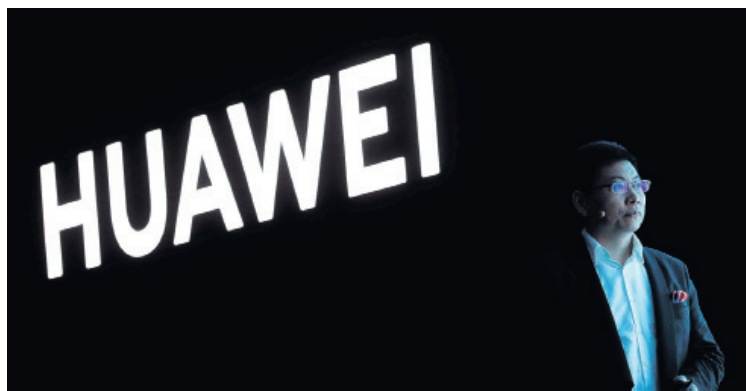
prueba cu Mars ta activo sismicamente. Mars no ta mesun activo geologicamente cu Tera, y manera nos luna, no

tin plachi tectonico. “Nos a warda lunanan largo pa un señal asina”, Lognonne a bisa den un declaracion.

Científico lider di InSight, Bruce Banerdt di e Laboratorio di Propulsion di Jet di NASA na Pasadena, California, a bisa cu esaki ta continua e trabou científico cuminsa pa e caminantenan lunar di mision Apollo casi mita di un siglo atras. E astronautanan a laga atras sismometronan cu a midi miles di temblor lunar. Tocante Mars, ‘nos ta coleccionando zonido di background te awo, pero e prome evento aki oficialmente ta lansa un campo nobo: sismologia Marsiano!’ Banerdt a bisa. Investigadonan ainda ta analisando e data, como tambe tres otro señal sismico mas debil ainda, detecta desde

mediado di maart. Door di analisa e ‘marsquakes’, científiconan ta spera di siña mas tocante con planeta rocoso a wordo forma. E sismometro Frances a wordo poni directamente riba superficie Marsiano na december, algun siman despues cu e astronave a aterisa. E otro experimento principal di InSight no ta bayendo mesun bon. E instrumento di bora Aleman – conoci como e mole – a logra penetra apenas 50cm di Mars, hopi menos cu su meta di midi e temperatura interno di e planeta. Ingenieronan ainda ta purbando di haya sa pakico, y con e aparato a keda pega.

Critica pa reporte cu Huawei lo provee rednan Britanico



LONDON (AP) — Oficialnan Britanico a minimisa reportenan cu prome minister Theresa May lo permiti e compania Chines, Huawei, ta provee e red di internet nobo den algun parti di Reino Uni, un decision cu ta bay contra e suplicanan Mericano pa prohibi e compania,

como cu e por yuda esfuersonan di spionahe di Beijing.

Media Britanico a reporta ayera cu gobierno lo permiti Huawei traha riba partinan ‘no central’ di e red 5G, manera antena, mientras e pais ta adopta e tecnologia vanguardista, cu lo provee un

servicio mas lihe, y conecta un seleccion mas amplio di aparato riba internet. E decision di e Consejo Nacional di Siguridad a wordo reporta pa e Daily Telegraph prome, cu no a duna un fuente pa e informacion. Margot James, minister di industria digital y creativo, a bisa den un tweet cu gobierno no a haci un decision final, ‘a pesar di e lek di Gabinete bisando lo contrario’. Ciaran Martin, hefe di e Centro Nacional di Siguridad Cibernetico, a bisa durante un conferencia di siguridad na Glasgow cu e gobierno lo anuncia e decision como parti di un paquete grandi di medida designa pa sigura cu e red 5G ta mas sigur cu ta posibel. “Tin hopi mas tocante siguri-

dad di 5G cu si un compania particular ta haya un contract particular”, el a bisa. “Tin ful un marco di mehoracion cu nos mester haci.” Merca ta ‘lobby’ su aliadonan, manera Reino Uni, pa exclui Huawei for di tur red 5G, notando cu gobierno Chines por forsa e compania pa dun’e acceso ‘bou mesa’ na e data riba su red. Oficialnan di Huawei ta nenga cu e compania ta un riesgo di siguridad, bisando cu nan no tin conexion cu gobierno Chines y ta opera mescos cu cualkier compania internacional.

Pero un legislado Britanico clave a bisa cu permiti Huawei pa ta involucra lo hisa riesgo di spionahe ciberneti-

co di China. Tom Tugendhat, presidente di e comite di asuntonan stranhero di Parlamento, a bisa BBC cu ta hopi dificil pa separa componentenan ‘central’ y ‘no central’ di e red 5G, pasobra e tecnologia ta representa un ‘crecimiento expotencial’ di velocidad y capacidad. Tugendhat a bisa cu mientras e no ta duda e integridad di oficialnan di Huawei, toch nan ta mara pa ley Chines.

“Esaki ta nifica cu no ta sabi pa coopera riba un area di infraestructura nacional critico manera telecomunicacion, cu un estado cu por wordo describi, den su miho momentonan, como no semper amigabel”, el a bisa.

Gobierno a firma MoU cu Wayne State College

ORANJESTAD – Siman pasa Joselin Croes den nomber di gobierno di Aruba, y riba peticion di Minister Lampe, a firma un MoU cu Wayne State College. E MoU ta honra tur estudiante di Aruba pa haya un tarifa special, igual na e tarifa cu un residente di Nebraska lo paga.

E 'in-state tuition fee' lo ta mas o menos USD 5500 pa aña. Riba esaki ta bin e gastonan di camber, cuminda, seguro y buki cu ta mas o menos USD 10.000 pa aña, cu ta un suma total di mas o menos USD 15.000 pa aña pa un estudiante por caba su Bachelor Degree y Master Degree. Wayne State College ta ofrece mas di 100 diferente curiculo, pero nan specialisacion ta educacion, economia, computer y arte. Den ramo di educacion nan ta cubri master den educacion pero tambe pa educacion pa hobennan special, counseling, pa directornan di scol y administracion di scol. Algun di nan ta on-line haciendo e posibel pa maestronan por sigui studia na Aruba.

Actualmente tin 27 estudiante di Corsou na Wayne State College studiando Sports Management, Music, Business & Technology, Criminal



Justice, Human Resource Management etc. Minister plenipotenciario a haya chens pa combersa cu varios di nan y puntra nan dicon nan a scoge pa bin studia na un scol asina aleha den un estado asina chikito. Nan contesta unanime tawata cu e prijs ta hopi bon, e nivel di educacion ta hopi halto y hopi importante ta cu e comunidad ta chikito y cu nan bos ta wordo scucha. Cualquier problema cu nan tin ta wordo resolvi, si nan ta malo tin un enfermeria cu ta atende cu nan, fin di siman nan ta comparti cu famianan cu ta invita nan pa come of bay bishita e ciudadnan mas grandi. Nan ta haya conseho y tin un hopi bon 'help desk' cu ta prepara nan pa drenta

mente 3500 estudiante den un estado hopi keto e estudiante tin tur tempo y oportunidad pa studia y caba su Bachelor y Master na un prijs hopi abou.

Minister Plenipotenciario di Aruba na Merca, Joselin Croes ta felicita Minister di Educacion Armando Lampe cu e logro grandi di haya "in-state tuition fee" pa tur estudiante di Aruba cu kier bay studia na Wayne State na Nebraska.

Na Juni 2019 e team di Wayne lo biaha pa Aruba pa



mercado laboral y of scoge nan master degree. Pa algun di nan cu tawata tin problema cu nan educacion nan ta bisa cu Wayne State ta perfecto paso nan ta haya hopi ayudo di tur e maestronan y nan tin tur tempo di mundo pa studia paso no tin hopi cos di haci eybanda.

Despues di a pasa dos dia na e Universidad, minister plenipotenciario ta compronde loke ta atrae un estudiante pa

bin Wayne State. Wayne su parti atletico ta hopi fuerte, nan tin football, baseball, softball, rugby, atletiek y hopi mas na un nivel competitivo. Nan tin un curicuclo hopi fuerte den business and technology, arte, musica, educacion y tecnologia.

Nan facilidad tin ekiponan sofisticada pa duna les den ingenieria, construccion, tecnologia y computer sciences. Den un ambiente sigur cu sola-

topa cu Minister di Educacion, Universidad di Aruba, IPA, International School of Aruba, Colegio Arubano y EPI pa elabora riba un MoU cu nan kier firma cu varios di e institutonan aki pa 'student exchange programs', 'internships', 'research', 'capacity building', 'teachers leadership programs', 'counseling programs' y programanan pa maestronan cu ta duna les na muchanan special.



NEW CONTAINER ARRIVED!



FOR CREDIT BRING: ID, 2 MONTHS PAYSLIPS, PROOF OF ADDRESS (WATER OR ELECTRIC BILL)



NOW AVAILABLE EASY LOW MONTHLY PAYMENTS

CREDIT AVAILABLE UP TO 24 MONTHS

Come and visit us from Monday through Saturday from 10AM-6PM.

Avenida Milio J. Croes 70 - Dakota

Tel: 521 1188



HOMENATURE